DOH-CCM-7908

臨床常見疾病之中西醫病名對照初探

中國醫藥學院
中西醫病名對照研究小組
黃維三　張永賢　林昭庚
彰霖宏昌宏峰玲澍明
奕建育慧郁鑑真人定
蘇陳蘇葉林吳巫王劉
秀恭政甫鑫勇瓏茹烈
文文忠振永秋真馥國
陳李劉謝彭黃巫林曾
文棻昌欽枝華蓉卿文
耀蕙錦堯文娟佳仲孝
康黃杜許陳杜謝邱呂

目　錄

一、中國醫藥學院中西醫病名對照研究小組
二、臨床常見疾病之中西醫病名對照初探--前言
三、臨床常見疾病之中西醫病名對照初探--摘要
四、臨床常見疾病之中西醫病名對照初探--方法
五、臨床常見疾病之中西醫病名對照初探--結果
六、臨床常見疾病之中西醫病名對照初探--討論
七、臨床常見內科疾病之中西醫病名對照初探
八、臨床常見婦科疾病之中西醫病名對照初探
九、臨床常見兒科疾病之中西醫病名對照初探
十、臨床常見傷科疾病之中西醫病名對照初探
十一、臨床常見針灸科疾病之中西醫病名對照初探
十二、參考文獻

臨床常見疾病之中西醫病名對照初探

一、前言：（Introduction）

中西醫病名對照是一個很困難的工作，因中西醫理論與病機是截然不同的，西方醫學是以解剖，生理，病理及病源微生物……等作基礎，加以診斷來決定疾病的名稱。從細胞病理學說進步到如今的分子醫學領域，應用科技進步，屍體解剖、電子顯微鏡、超音波、電腦斷層……等的科學工具，對患者之疾病，視其檢查結果來決定病名，而中國醫學則透過望、聞、問、切四診及陰、陽、表、裏、寒、熱、虛、實八綱。依病位（五臟、六腑、經絡），病因（六淫、七情…）來對身體做微細觀察，加以辨證論治，並決定其病名與病證。

故中西醫學從其不同理論各自發展成不同的病名分類，中西之病名，大都依據症狀而命名，例如黃疸、水腫、消渴……而西醫之病名是根據臟器、病變、及病源微生物、病毒……而定，故要把中西醫病名加以對照，完全符合，實非易事，但中西醫學各有所長，要互相取長補短，才有益於人類健康，欲使中西醫學一元化，則中西醫病名對照之研究，實為一重要之課題。

二、摘要：（Summary）

中西醫病名對照初探，是將臨床上常見疾病根據衛生署國際疾病傷害及死因分類標準為依據，並廣泛參考相關中西醫學文獻，對其在中西醫學上之病名進行分析與比較，將其相同或相類似之疾病名列表對照，作一初步探討，其探討方式按照（1）疾病之國際號碼（2）現代醫學病名(包括中英文)（3）中醫病名病證（並在各項病名、病症之下註明出處）（4）典籍解說（5）病理檢驗參考項目(6)參考書籍，等六項加以探討。但其中還有一些目前尚難對照的病名，則暫擱置，容後再補。

三、方法：（Method ）

按照以下六個項目，加以中西醫病名對照解說：

(1)疾病之國際號碼
(2)現代醫學病名(包括中英文)
(3)中醫病名病證(並在各項病名、病症之下註明出處)
(4)典籍解說
(5)病理檢參考項目
(6)參考書籍

四、結果：（Result）

西方醫學是以解剖、生理、病理等作基礎，而以解剖位置及致病因素，來定疾病之名稱，中國醫學則透過望、聞、問、切四診及八綱辨證等，以病位（如：五臟、六臟、經絡等）、病因（如：六淫、七情）以及其臨床之症狀來命名，兩者各成完整之體系，在中西醫整合之研究過程中常因此發生障礙。故本計劃就臨床上常見疾病之中、西醫病名的對照，作一初步探討，以期在突破此一障礙上盡一份力量。將中西醫病名對照，列表如下（見第七頁）

五、討論：（Discussion）

此研究初報中西醫病名對照，可能有不對和疏漏之處，但中西醫病名對照實非易事，因其中有一些屬於目前尚難對照之病名或者根本不能相對病名，討論如下：

（1）中醫與西醫在病名分類上其理論學說互異，在對照上實非易事，西醫是以科學工具做診斷之依據配合解剖病理等來分類病名，而中醫是以四診、八綱對自體微細觀察來辨證。

（2）中醫之病名，歷經數千年的演變是屬辨證論治，有時中醫的一個證，可以同時在西醫的幾個病出現，且西醫的一個病，有的包括中醫的幾個症，因此同一病症，其名不一，在對照上有很多困難。

（3）時空背景因素的改變：
如西醫之各種癌症，是以病理切片檢查出來，中醫只是談及病位，病因過於籠統，很難對照，又如愛滋病、肝炎、帶狀疱疹……是以病毒來分類，在古代中國醫學亦無病毒之分類，關於細菌或黴菌所引起之疾病，古代亦無菌體培養之技術，且人類之疾病隨著時空背景的改變，也會有不同的病變出現，如古代無汽車、火車、飛機……等交通工具、且所用之藥物大都均屬植物，並用少許動物或礦物、故因抗生素、荷爾蒙、農藥等中毒或航空、太空運輸事故之損傷，在古代尚無此類藥品及交通工具。
某些臟器性產生異畸形、需特殊儀器檢查無法用四診八綱加以分類，且有些潛伏性疾患在臨床上尚無症可辨者，更無法加以類比。

總結以上所言，中西醫病名對照是一種很艱巨之工作，我們根據衛生署國際疾病傷害及死亡分類標準並參考相關中西醫典籍及前人著述，編寫中、西醫病名對照初探，此乃屬初探之研究尚未深入，如深入研究尚須投入大量人力與物力，使中西醫病各對照能更完整與確實。

臨床常見內科疾病之中西醫病名對照

編號	國際號碼 ICD NO	現代醫學病名		相類之中中醫病名	出處	說明	病理檢驗參考項目
		中文	英文				
1	001	霍亂	Cholera	霍亂	靈樞 傷寒論	《靈樞．五亂篇》：「清濁相干，亂於腸胃，則為霍亂。」 《傷寒論》383條，問曰：「病發熱，頭痛、身疼、惡寒、吐利者，此屬何病？。」答曰：「此名霍亂，霍亂自吐下，又利止，復更發熱也。」	1大便細菌培養。 2血中納、氯、鉀測定。 3霍亂伊紅反應。
2	002	傷寒及副傷寒	Typhoid and Para-typhoid fever	濕溫	醫門棒喝	《醫門棒喝．濕溫》：「溫濕者，以夏令濕盛，或人稟體陽虛多濕，而感四時雜氣遂成濕溫，……頭目昏悶，胸滿腹膨，乍寒乍熱，胃不思食渴不欲飲，大便溏泄，頻而不爽，小便黃赤，短而不利。」	1白血球計數及分類。 2血液及大便細菌培養。 3血清肥達試驗。(Widal test)
3	003.0	沙門菌胃腸炎	Salmonella gastroen-teritis	痢疾	素問	《素問．至真要大論》：少陰之勝，腹滿痛溏泄傳為赤沃，少陽司天，火淫所注，民病注泄赤白。	1白血球計數及分類。 2血液及大便細菌培養。 3血清肥達試驗。(Widal test)
4	004.0	志賀桿菌性痢疾	Shigella dysente-riae	痢疾	素問	《素問．至真要大論》：少陰之勝，腹滿痛溏泄傳為赤沃，少陽司天，火淫所注，民病注泄赤白。	大便細菌培養。
5	006.0	急性阿米巴痢疾	Acute amoebic dysentery	血痢	素問	《素問．至真要大論》：少陰之勝，腹滿痛溏泄傳為赤沃，少陽司天，火淫所注，民病注泄赤白。	1大便細菌培養。 2PH。

6	006.3	阿米巴性肝膿瘍	Amoebic Liver abscess	肝癰	靈樞	《靈樞》：期門隱隱痛者肝疽，其上肉微起者肝痛。	1 肝功能檢查。 2 組織切片。 3 白血球計數及分類。
7	008.5	細菌性腸炎	Bacterial enteritis	疫痢	張氏醫通	《張氏醫通》：長幼相染，謂之疫痢，蠱注毒痢血如雞肝。	1 腸內細菌培養。 2 血清鉀、鈉、SGOT 測定。
8	011	肺結核	Pulmonary Tubercu-lsis	肺癆	素問	《素問．王機真臟論》：「大骨枯槁大肉陷下，胸中氣滿喘息不便內痛引肩項，身熱，脫肉破眴……，肩髓內消。」	1 胸部X光攝影。 2 血沈、痰塗片、抗酸染色。 3 痰（結核菌）培養。 4 白血球分類。
9	011.7	結核性氣胸症	Tubercu-lous pneu mothorax	肺癆短氣	素問	《素問．王機真臟論》：「大骨枯槁大肉陷下，胸中氣滿喘息不便內痛引肩項，身熱，脫肉破眴……，肩髓內消。」	1 胸部X光攝影。 2 血沈。 3 痰結核菌培養。
10	012	結核性胸（肋）膜炎	Tubercu-lous pleu risy	懸飲	素問	《素問．王機真臟論》：「大骨枯槁大肉陷下，胸中氣滿喘息不便內痛引肩項，身熱，脫肉破眴……，肩髓內消。」	1 胸部X光攝影。 2 血沈。 3 痰結核菌培養。
11	013.2	結核性腦膜炎	Tubercu-lous meni-gitis	癆風	素問	《素問．評熱病論》：「勞風法在肺下，其為病也，使人強上冥視，，唾出若涕，惡風而振寒。」	1 腦脊髓液檢查。 2 結核菌培養。 3 白血球計數及分類。
12	016.0	腎臟結核	Tubercu-losis of	腎癆	醫醇賸義	《醫醇賸義．勞傷》：「腎勞者，真陰久虧或房勞太過，水竭於下，	1 腎X光造影術（I．V．P）。

			kidney			火炎干上，身熱腰疼，咽乾口燥，甚則咳嗽吐血。」	2 尿常規及尿沈渣檢查、尿結核菌培養。
13	030	麻風	Leprosy	癘風 大麻風	素問 中國醫學大辭典	《素問．風論》：「癘者，有榮氣熱附，其氣不清，故使其鼻柱壞而色敗，皮膚潰瘍。」 《中國醫學大辭典》：「癘風即大麻風。」	1 麻瘋桿菌檢查。 2 血沈。 3 血清白蛋白、球蛋白。
14	032	白喉	Diphtheria	白纏喉風、白腐	重樓玉鑰 瘍醫大全．喉科秘鑰．喉症補編．白纏喉風論	《重樓玉鑰》：「按白腐一證即白纏喉。」 《喉科秘鑰．喉症補編．白纏喉風》：此症傳染甚多，初起先從鬧內發生白膜，形如豆大，不腫不爛，勢若風送白雲之狀。」	1 白喉桿菌塗片或培養。 2 白血球計數及分類。
15	033	百日咳	Whooping Cough	時行頓嗆	醫學正傳	《醫學正傳．咳嗽》：「頓嗆者一氣連嗆二三十聲，少則數十聲，嗆則頭傾胸曲，甚則手足拘攣，痰從口出，涕泣相隨，從臂胸而下應於少腹：：小兒患此謂之時行頓嗆。」	白血球計數及分類。
16	035	丹毒	Erysipelas	丹毒	諸病源候論 聖濟總錄	《諸病源候論》：「小兒有肌肉虛者，為風毒熱氣所乘，熱毒搏於血氣，則皮膚赤如腫起，其風隨氣行游不定，故名赤游腫也」。 《聖濟總錄．諸丹毒》：「熱毒之氣暴發於皮膚間，不得外泄，則高熱為丹毒。」	血液細菌培養。

17	036.0	腦膜炎球菌腦膜炎	Meningococcal Meningitis	熱毒風	聖濟總錄	《聖濟總錄》：「熱毒風之狀，頭面熱、心神煩躁，眼目昏暗，時復語澀。」	1 腦脊髓液常規檢查細菌培養。 2 白血球計數及分類。
18	036.1	腦膜炎球菌性膜炎	Meningococcal encephagitis	熱毒風	聖濟總錄	《聖濟總錄》：「熱毒風之狀，頭面熱、心神煩躁，眼目昏暗，時語澀。」	1 腦脊髓液常規檢查。 2 細菌培養。 3 白血球計數及分類。
19	045	急性脊髓灰白質炎	Acute Poliomyelitis	小兒中風不隨	諸病源候論	《諸病源候論．小兒雜病．中風不隨》；「夫風邪中於肢節，經於筋脈，若風挾寒氣者，即拘急攣痛；若挾於熱，即緩縱不隨」。	1 腦脊髓液常規查。 2 病毒分離。
20	052	水痘	Chickenpox	水痘	嬰童百問	《嬰童百問》：「發熱一、二日，出水疱則消者，名為水痘」。	白血球計數及分類。
21	053	帶狀疱疹	Herpes Zoster	纏腰瘡 甑帶疹	諸病源候論	《諸病源候論》說：「甑帶瘡者，纏腰生，狀如甑帶，因以為名。」	白血球計數及分類。
22	054	單純性疱疹	Herpes Simplex	熱瘡	諸病源候論	《諸病源候論．瘡病諸候．熱瘡候》：「諸陽氣在表，陽氣盛則表熱，因運動勞役，腠理則虛而開，為風邪所客，風熱相搏，留於皮膚，則生瘡。初作瘭漿黃汁出，風多則痒，熱多則痛，血氣乘之，則多膿血，故名熱瘡也。」	白血球計數及分類。
23	055	麻疹	Measles	麻疹	麻疹拾遺	《麻疹拾遺》：「麻細如芝麻，故多麻疹。」	濾過性病毒血清試驗。

24	056	風疹（德國麻疹）	Rubella	風痧	沙麻明辨	《沙麻明辨》說：「風痧……皆緣感受風熱而發，藥宜清涼解表，更當審天時寒暑而施之。」	濾過性病毒血清試驗。
25	070	病毒性肝炎	Viral Hepatitis	黃疸 發黃	素問 傷寒論	《素問通評虛實論》云：「黃疸暴痛，癲疾厥狂，久逆之所生也。」《傷寒論．陽明篇》：「傷寒瘀熱在裡，身必發黃。」	1 血液肝功能檢查。 2 肝炎病毒血清標記（Mark）
26	070.0	甲種病毒性肝炎	Viral Hepatitis A	黃疸 脅痛	素問 傷寒論	《素問通評虛實論》云：「黃疸暴痛，癲疾厥狂，久逆之所生也。」《傷寒論．陽明篇》：「傷寒瘀熱在裡，身必發黃。」	1 血液肝功能檢查。 2 A型肝炎病毒抗體。
27	070.3	乙種病毒性肝炎	Viral Hepatitis B	黃疸 脅痛	素問 傷寒論	《素問通評虛實論》云：「黃疸暴痛，癲疾厥狂，久逆之所生也。」《傷寒論．陽明篇》：「傷寒瘀熱在裡，身必發黃。」	1 血液肝功能檢查。 2 B型肝炎病毒抗原及抗體檢查。
28	072	流行性腮腺炎	Mumps	痄腮	外科正宗	《外科正宗》：「痄腮乃風熱，濕痰所生，有冬溫後天時不正，感發傳染者多，兩腮腫痛，初發寒熱。」	1 病毒分離。 2 血清學檢查。 3 血清澱粉酶。
29		流行性角結膜炎	Epidemic Kerato-Conjunctivitis	天行赤眼	醫宗金鑒	《醫宗金鑒．眼科心法要訣》：「天行赤眼者，四時流行風熱之毒，傳染而成，老幼相傳，沿門逐戶，赤腫澀淚，羞明疼痛，受邪淺深，視人強弱，強者先癒，弱者遲癒。」	

30	150	食道惡性腫瘤	Malignant neoplasm of esiphagus	膈	素問	《素問．陰陽別論》說：「三陽結，謂之膈。」	1 X光攝影（鋇劑造影）。 2 內視鏡檢查。 3 細胞學檢查。
31	151	胃惡性腫瘤	Malignant neoplasm of stomach	反胃	太平聖惠方	《太平聖惠方．第四十七卷．治反胃嘔噦諸方》：「夫反胃者，為食物嘔吐，胃不受食，言胃口翻也。」	1 X光攝影（鋇劑造影）。 2 內視鏡檢查。 3 細胞學檢查。
32	153	結腸惡性腫瘤	Malignant neoplasm of colon	臟毒	醫學入門	《醫學入門》：「自內傷得者曰臟毒，積久乃來。」	1 血液常規檢查有否貧血。 2 糞便檢查有否出血。 3 X光攝影（鋇劑灌腸）。 4 大腸鏡檢查。 5 大腸鏡檢查。 6 癌胚抗原（CEA）。
33	154	直腸、肛門之惡性腫瘤	Malignant neoplasm of rectum and anus	臟癰疽	外科大成	《外科大成．痔漏篇》：「臟癰疽，肛門腫如饅頭，兩邊合緊，外堅而內潰，膿水常流。」	1 直腸鏡檢查。 2 細胞學檢查。
34	155	肝及肝內膽管惡性腫瘤	Malignant neoplasm of liver and intra-hepatic bile ducts	肝積	難經	《難經．五十六難》云：「肝之積名曰肥氣，在左脅下，如覆杯，有頭足。」	1 肝功能檢查。 2 α-Fetoprotein 3 腹部超音波。 4 CT。 5 核磁共振。 6 肝臟穿刺。

35	157	胰惡性腫癌	Malignant neoplasm of pancreas	脾積痞氣	巢氏病源積聚候	《巢氏病源積聚候》：「脾之積，名曰痞氣，在胃脘，覆大如盤，久不癒，令人四肢不收，發黃疸，飲食不為肌膚。」	1生化檢查。 2腹部超音波。 3CT。 4核磁共振。
36	197.0	肺惡性腫瘤	Malignant neoplasm of lung	肺積息賁	難經	《難經》中說：「肺之積，日息賁，左右肋下覆如杯，久之不癒，……發為肺癰。」	1X光攝影。 2纖維支氣管鏡檢查。 3痰細胞學檢查。 4CT。 5核磁共振。
37	204	淋巴性白血病	Lymphoid leukaemia	熱勞	聖濟總錄	《聖濟總錄．熱勞門》：「熱勞者，因虛生熱，因熱而轉虛也。」	1骨髓穿刺。 2白血球計數及分類： 血小板 紅血球 血色素
38	205	骨髓樣白血病	Myeloid leukaemia	熱勞	聖濟總錄	《聖濟總錄．熱勞門》：「熱勞者，因虛生熱，因熱而轉虛也。」	1骨髓穿刺。 2白血球計數及分類： 血小板 紅血球 血色素
39	206	單核球性白血病	Monocytic leukaemia	熱勞	聖濟總錄	《聖濟總錄．熱勞門》：「熱勞者，因虛生熱，因熱而轉虛也。」	1骨髓穿刺。 2白血球計數及分類： 血小板 紅血球 血色素

40	226	甲狀腺良性腫瘤	Benign neoplasm of thyroid gland	癭病	諸病源候論	《諸病源候論．癭候》：「諸山水黑土中，出泉流者，不可久居，常食令人作癭病，動氣增患。」	1甲狀腺功能檢查 2甲狀腺超音波。 3甲狀腺穿刺。
41	240.0	甲狀腺腫	Goiter	癭病	諸病源候論	《諸病源候論．癭候》：「諸山水黑土中，出泉流者，不可久居，常食令人作癭病，動氣增患。」	1甲狀腺功能檢查 2甲狀腺超音波。 3甲狀腺穿刺。
42	242	甲狀腺毒症，伴有或未伴有甲狀腺腫	Thyrotoxi-cosis with or without goiter	癭病	諸病源候論	《諸病源候論．癭候》：「諸山水黑土中，出泉流者，不可久居，常食令人作癭病，動氣增患。」	甲狀腺功能檢查。
43	245	甲狀腺炎	Thyroidi-tis	癭病	諸病源候論	《諸病源候論．癭候》：「諸山水黑土中，出泉流者，不可久居，常食令人作癭病，動氣增患。」	1甲狀腺功能檢查 2白血球。 3紅血球沈降速率（ＥＳＲ）。
44	250	糖尿病	Diabetes Mellitus	消渴	素問．奇病論 景岳全書	《素問．奇病論》：「此肥美之所發也，此人必數食甘美而多肥也，肥者令人內熱，甘者令人中滿，故其氣上溢轉為消渴。」 《景岳全書》：「上消者，渴證也，大渴引飲，隨飲渴乃上焦之津液枯涸，其病在肺。中消者，中焦病也，多食善飢，不為肌肉，而日加消瘦，其病在脾胃。下消者，下焦病也，小便黃赤，為淋為濁，如膏如脂，面黑而焦，日漸消瘦，其病在腎。」	1血糖。 2尿糖。 3葡萄糖耐受試驗（Glucose toerence test）。

45	253.5	尿崩症	Diabetes insipidus	下消	景岳全書	《景岳全書》：「下消者，下焦病也，小便黃赤，為淋為濁，如膏如脂，面黑而焦，日漸消瘦，其病在腎。」	1 血清鈉、尿鈉。 2 血清滲透壓、尿滲透壓。 3 血漿。 4 血管增壓素。 5 血管增壓素濃縮試驗。
46	272.2	高脂血症	Hyperlipidemia	膏粱之疾	素問．生氣通天	《素問．生氣通天》：「膏粱之變、足生大疔。」	1 血清膽固醇值。 2 血清三酸甘油酯 3 脂蛋白電泳。 4 膽固醇－三酸甘油酯比率。
47	274	痛風	Gout	痛風 痛痺	醫學正傳	《醫學正傳》：「痛風，古名痛痺。」	1 血清尿酸值。 2 24小時小便尿酸值。 3 痛風石及關節液內有尿酸鈉結晶
48	278.0	肥胖	Obesity	肥人	靈樞．逆順肥瘦 靈樞．集注	《靈樞．逆順肥瘦》：「年質壯大，血氣充盈，膚革堅固，因加以邪，刺此者，深而留之，此肥人也。」 《靈樞．集注》：「此篇論形之肥瘦、血之清濁，以應太過不及，蓋皮肉筋骨，五臟之外合也。」	1 血清膽固醇值。 2 血清三酸甘油酯 3 脂蛋白電泳。 4 膽固醇：三酸甘油酯比率。
49	280	鐵質缺乏性貧血	Iron deficiency anemia	血脫 血虛	靈樞．決氣 素問．調經論	《靈樞．決氣》：「血脫者，色白，夭然不澤，其脈空虛。」 《素問．調經論》：「氣之所并為血虛。」	1 全血球計數。 2 血清鐵。 3 全鐵結合容量。

50	281.0	惡性貧血	Pernicious anemia	血虛	素問．調經論 傷寒論	《素問．調經論》：「氣之所并為血虛。」 《傷寒論》：「陽脈浮陰脈弱者，則血虛。」	1 全血球計數。 2 血清維他命B12值。 3 內在因子試驗（西林Schillin試驗）。
51	284	再生不良性貧血	Aplastic anemia	亡血	金匱要略．血痺虛勞	《金匱要略．血痺虛勞》：「男子面色薄者，主渴及亡血，卒喘悸，脈浮者裡虛也。虛勞裡急，悸衄腹中痛，夢失精，四肢酸痛，手足煩熱，咽乾口燥。」	1 全血球計數。 2 骨髓穿刺或切片。
52	287	紫斑症	Purpura	血證 葡萄疫	靈樞．百病始生 外科正宗	《靈樞．百病始生》：「卒然多飲食則腸滿，起居不節用力過度則絡脈傷。陽絡傷血外溢，血外溢則衄血。陰絡傷則血內溢，血內溢則便血。」 《外科正宗》：「葡萄疫其患多生於小兒，感受四時不正之氣，鬱於皮膚不散，結成大小青紫斑點，色若葡萄，發在遍體頭面，乃為臟腑邪毒傳胃，牙齦出血，久則虛。」	1 全血球計數。 2 血液凝固試驗。 3 血清球蛋白。 4 骨髓穿刺。
53	288.0	顆粒性白血球缺乏症	Agranulo-cytosis	氣虛熱	雜病源流犀燭．虛積勞瘵	《雜病源流犀燭．虛積勞瘵》：「脾胃氣虛或脾肺氣虛而致的虛熱，由飲食勞倦，內傷脾胃，致氣虛火旺，虛熱內生。」	1 全血球計數。 2 骨髓穿刺。
54	289.1	慢性淋巴腺炎	Chronic lymphade-nitis	瘰癧	靈樞．寒熱	《靈樞．寒熱》：「寒熱瘰癧在於頸腋者，皆何氣使生，……此皆鼠瘻焦熱之毒氣也，留於脈而不去者也。……鼠瘻之本，皆在於臟，其	1 白血球分類。 2 組織切片及培養 3 結核菌素試驗。 4 血液培養。

						未上出於頸腋之間，其浮於脈中，而未內著於肌肉，而外為膿血者，易去也。」	5 血清病毒抗體測定。
55	289.4	脾臟功能亢進	Hypersplenism	積 血證	難經．五十五難 靈樞．百病始生	《難經．五十五難》：「積者陰氣也……積者五臟之所生。其始發有常處，其痛不離其部。」 《靈樞．百病始生》：「卒然多飲食則腸滿，起居不節，用力過度則絡脈傷。陽絡傷血外溢，血外溢則衄血。陰絡傷則血內溢，血內溢則後血。」	1 全血球計數。 2 紅血球形態。
56	295	精神分裂症	Schizophrenic psychoses	狂	靈樞．癲狂	《靈樞．癲狂》：「狂始發，少臥不飢，自高賢也，自辨智也，自尊貴也，善罵詈，日夜不休。」	1 頭部電腦斷層攝影。 2 腦波。 3 血清新腎上腺素(Norepinephrine)
57	296	情感性精神病	Affective psychoses	癲	難經．五十九難 醫學入門	《難經．五十九難》：「癲疾始發，意不樂，直視僵仆。」 《醫學入門》：「癲者異常也，平時能言，癲則沈默，平日不言，癲則呻吟，甚則僵仆直視，心常不樂。」	1 腦波。 2 血清電解質。 3 血清皮質素醇(Cotisol)。
58	300	精神官能症	Neurotic disorders	鬱 臟躁 奔豚	書經 呂氏春秋 金匱．婦人各病 諸病源候	《書經》：「憤結積聚。」 《呂氏春秋》：「精不流則氣鬱。」 《金匱．婦人各病》：「婦人臟躁，喜悲傷欲哭，象如神靈所作，數欠伸。」 《諸病源候論》：「夫奔豚氣者，	

				梅核氣	論 活人書	腎之積氣，起於驚恐憂思所生……其氣乘心，若心中踊踊，如事所驚如人所恐，五臟不定，食飲欲嘔，氣滿胸中，狂癡不定，妄言妄見。」 《活人書》：「七情氣鬱結成痰涎，隨氣積聚堅大如塊，在心腹間，或塞咽喉，如梅核粉絮樣，咯不出，咽炭出，咽不下，每發欲絕，逆害飲食。」	
59	302.7	性冷感及陽痿	Frigidity and Impotence	陽痿	類證治裁	《類證治裁．陽痿》云：「陽之痿，多由色慾竭精，或思慮勞神，或恐懼傷腎，或先天稟弱，或後天食少，亦有濕熱下注，宗筋弛縱……。」	1甲狀腺功能試驗 2精液分析。
60	307.6	遺尿症	Enuresis	遺溺	靈樞	《靈樞．邪氣臟腑病形篇》：「肝脈微滑為遺溺。」 《九鍼論》：「膀胱不約為遺溺。」 《本輸篇》：「虛則遺溺，遺溺則補之。」	1尿液常規檢查。 2尿路動力學檢查
61	307.7	大便失禁	Encopresis	滑泄	素問 馮氏錦囊祕錄	《素問．至真大要論》：「諸厥固泄，皆屬於下。」 《馮氏錦囊．泄瀉》：「瀉屬脾胃，人固知之，然門戶束要者，肝之氣也。守司於下者，腎之氣者。若肝腎氣實，則能約束而不瀉。虛則失職，而無禁固之權也。」	

62	307.8	心理性疼痛	Psychalgia	痺痛症	靈樞 素問	《靈樞．本神》：「思則心有所存，神有所歸，正氣留而行，故氣結矣。」 《素問．舉痛論》：「疏其血氣，令其條達而致和平。」	
63	310.2	腦震盪後遺症	Post-concussional syndrome	腦損	中國醫學大辭典	《中國醫學大辭典》：跌打傷腦子，偏不能正，頭暈嘔吐，立不直者。」	腦部電腦斷層攝影。
64	320	細菌性腦膜炎	Bacterial meningitis	痙病	素問 金匱要略	《素問．至真大要論》：「諸痙項強，皆屬於濕。」 《金匱要略．痙濕喝篇》：「身熱足寒，頸項強急，惡寒，時頭熱，面赤目赤獨頭動搖，卒口噤，背反張。」	1 腦脊髓液細菌培養、生化檢查。 2 血液血球檢驗。 3 血清病毒抗體驗。
65	323	腦炎 脊髓炎 腦脊髓炎	Encephalitis Myelitis Encephalomyelitis	痙病	素問	《素問．至真大要論》：「諸痙項強，皆屬於濕。」 《金匱要略．痙濕喝篇》：「身熱足寒，頸項強急，惡寒，時頭熱，面赤目赤獨頭動搖，卒口噤，背反張。」	1 腦脊髓液培養、生化檢查。 2 血清病毒抗體檢驗。 。
66	332	帕金森病	Pakinson's disease	顫振	證治準繩	《證治準繩．顫振》：「顫振，搖也；振，動也。筋脈約束不住，而莫能任持，風之象也。」	
67	342	半身麻痺	Hemiplegia	偏枯	諸病源候論 素問	《諸病源候論》：「風偏枯者，由血氣偏虛，則腠理開，受於風濕。」 《素問．陰陽別論》：「三陰三陽	1 脊髓攝影。 2 腦部電腦斷層攝影。 3 神經傳導測驗。

					靈樞	發病，為偏枯痿易，四肢不舉。」《靈樞．熱論》：「偏枯，身偏不用而痛。」	4脊柱X光攝影。
68	44.0	四肢麻痺	Quadriplegia	痿症	素問 證治準繩	《痿論》：「陽明者，五臟六腑之海，主潤宗筋，宗筋主束骨而利機關：：陽明虛則宗筋縱，帶脈不引，故足痿不用也。」 《證治準繩》：將痿證分為皮痿、脈痿、筋痿、肉痿、骨痿等五種。	1脊髓攝影。 2腦部電腦斷層攝影。 3神經傳導測驗。 4脊柱X光攝影。
69	344.1	下身麻痺	Paraplegia	痿症	素問 證治準繩 三因方	劉完素《素問．玄機原病式》：「痿，謂手足痿弱，無力以運行也。」 《證治準繩．痿證》：「痿者手足痿軟而無力，百節緩縱而不收。」 陳無擇《三因極一病證方論》：「痿證屬內，臟氣不足之所為也……諸痿當養陽明與衝脈。」	1脊髓攝影。 2腦部電腦斷層顛影。 3神經傳導測驗。 4脊柱X光攝影。
70	344.2	上肢麻痺	Plegia of upper limbs	痿症	素問 證治準繩 三因方	劉完素《素問．玄機原病式》：「痿，謂手足痿弱，無力以運行也。」 《證治準繩．痿證》：「痿者手足痿軟而無力，百節緩縱而不收。」 陳無擇《三因極一病證方論》：「痿證屬內。臟氣不足之所為也……諸痿當養陽明與衝脈。」	1脊髓攝影。 2腦部電腦斷層顛影。 3神經傳導測驗。 4脊柱X光攝影。
71	345	癲癇	Epilepsy	癇證	素問	《素問．奇病論》：「人生而有顛疾者，病名曰何？安所得之？岐伯曰：病名為胎病，此得之在母腹中時，其母有所大驚，氣上而不下，精氣並居，故令子發顛疾也。」	腦電波圖。

						《素問．陰陽類論》：「二陰二陽皆交至，病在腎，顛疾為狂。」《素問．大奇論篇》：「心脈滿大，癇瘛筋攣，肝脈小急，癇瘛筋攣。」	
72	346	偏頭痛	Migraine	偏頭痛	濟生方	《濟生方．頭痛論治》：「偏正頭風，婦人氣盛血虛，產後失血過多，氣無所主，皆致頭痛。」	
73	351.0	面神經麻痺（貝爾氏麻痺）	Facial paralysis (Bell's palsy)	風中絡	醫宗金鑑	《醫宗金鑑．雜病心法》：「中風總括：蓋口眼喎斜，肌膚不仁，邪在絡也。」	1 血液常規、生化檢查。 2 腦脊髓液。 3 X光射線。 4 神經學檢查。
74	353.5	神經痛性肌毒痛症	Neurolgic amyotrophy	痿躄（肌痿）	素問	《素問．痿論》：「脾氣熱，肉痺，肌肉不仁，胃乾而渴。」，（肉痿）。	1 神經學檢查。 2 肌電圖檢查。
75	354	二肢單一及多發神經炎	Mononeurtis of upper limb and monaeutis metiplex	痺證	素問	《素問．痺論》：「所謂痺者，各以其時重感於風寒濕之氣也。風寒濕三氣雜至，合而為痺也。」	1 神經學檢查。 2 肌電圖檢查。
76	355	下肢單一神經炎	Mononeurtis of lower limb	痺證	素問	《素問．痺論》：「所謂痺者，各以其時重感於風寒濕之氣也。風寒濕三氣雜至，合而為痺也。」	1 神經學檢查。 2 肌電圖檢查。
77	357.2	糖尿病所致之多發神經	Polyneuropathy in	消渴併發痺證	素問．陰陽別論	《素問．陰陽別論》：「二陽結謂之消」。王冰注：「善消水穀」馬	1 尿糖。 2 血糖測定。

		炎	diabetes			薛注：「胃中熱盛……水穀即消。」 《素問．奇病論》：「帝曰：有病口甘者，病名為何？何以得之？岐伯曰：此五氣之溢也，名曰脾癉：：此肥美之所發也。此人必數食甘美而多肥也。肥者令人內熱，甘者令人中滿，故其氣上溢轉為消渴。	
78	358.0	重症肌無力	Myasthenia gravis	痿躄	王冰注痿論	王冰注《痿論》：「攣躄，足不得伸以行也。」	1抗膽鹼·t藥物試驗。 2肌電圖。 3免疫學檢查。
79	372.0	急性結膜炎	Acute conjuncti-vitis	赤脈傳睛		急性結膜炎是一種急性眼病，發病時因白睛突然紅腫熱痛，如暴風之驟至，故中醫稱為紅眼或暴發火眼。因細菌感染或風熱外侵所致。	結膜刮片或分泌物塗片檢查。
80	372.1	慢性結膜炎	Chronic conjuncti-vitis	赤絲虯脈		慢性結膜炎屬於中醫目赤，每由急性炎未能徹底治癒，重受濕邪鬱困，脈絡受阻所致，或因煙塵刺激，視力疲勞、屈光不正、飲酒過度、睡眠不足，均為本病誘發因素。	結膜刮片或分泌物塗片檢查。
81	381	急慢性非化膿性中耳炎	Acute & Chronic non-suppurat-ive otitis media	耳癰	諸病源候論卷二十九	《外科正宗．卷四》：「洛洗水灌竅中，亦致耳竅作痛生膿。」	1耳鏡檢查。 2聽力檢查。 3鼻咽鏡檢查。
82	382	急慢性化膿性中耳炎	Acute & Chronic Su-	耳癰	諸病源候論卷二十	《外科正宗．卷四》：「洛洗水灌竅中，亦致竅作痛生膿。」	膿液細菌培養。

			ppurative otitis me-ia		九		
83	386.0	梅尼艾病	Menier's disease	眩暈（嘔吐痰飲） 素問 靈樞	內經	《內經》：認為無論虛實皆可致眩暈。 《靈樞．口問篇》：「上氣不足，腦為之不滿，耳為之苦鳴，頭為之苦傾，目為之眩。」	聽力檢查。
84	389	耳聾	Deafness	耳聾	靈樞．邪氣臟腑病形篇	《靈樞．邪氣臟腑病形篇》：十二經脈、三百六十五絡，其血氣皆上於面而走空竅，其別氣走於耳而為聽。」 《靈樞．脈度》：「腎氣通於耳，腎和則耳能聞五音矣，五臟不和，九竅不通。」	聽力檢查。
85	390-392	急性風濕熱	Acute Rheumatic fever	熱痺	素問．痺論 華氏中藏經	《素問．痺論》：「痺者，各以其時重感於風寒濕之氣也，風寒濕三氣雜之，合而為痺也。」 《金匱．中風歷節病脈證治》中之歷節痛乃指痺證。 《華氏中藏經．卷中．論痺》：「在痺證的類型方面。最早提出了熱痺的名稱。」	1 白球計數及分數 2 血沈。 3 尿酸。 4 R-A test。
86	391.8	急性風濕性心臟病	Acute Rheumatic heart disease	心痺	素問．痺論 金匱翼	《素問．痺論》說：「心痺者，脈不通，煩者心下鼓，暴上氣而喘。」	1 白球計數及分數 2 血沈。 3 尿酸。 4 R-A test。
87	393-398	慢性風濕性心臟病	Chronic Rheumatic	心痺	素問．痺論	《素問．痺論》說：「心痺者，脈不通，煩者心下鼓，暴上氣而喘。	1 白球計數及分數 2 血沈。

			heart dis-ease		金匱翼	」	3尿酸。 4R-A test。
88	401	高血壓	Hyperten-sion	肝氣、 肝火、 肝風、 肝陽上亢	類證治裁	《類證治裁．肝氣肝火肝風》：「肝陽化風，上擾清竅，則巔頂頭暈，目眩耳鳴，心悸寢煩。由營液內虛．水不涵木，火動痰升，其實無風可散，宜滋液和陽。」	1血壓測量。 2膽固醇測定。 3三酸甘油酯測定 4尿液常規檢查。 5腎功能測驗。
89	402	高血壓性心臟病	Hyperten sive heart disease	眩暈 驚悸	內經 醫學正傳	《內經。素問．至真要大論》：「諸風掉眩，皆屬於肝。」「木鬱之發，甚則耳鳴眩轉，目不識人。」《醫學正傳．怔忡驚悸健忘證》：「驚悸者，驀然而跳躍驚動而有欲厥之狀，有時而作者也。」	1血壓測量。 2心電圖檢查。 3膽固醇、三酸甘油酯測定。 4尿液常規檢查。 5腎功能檢查。
90	403	高血壓腎臟病	Hyperten-sive renal disease	水腫	景岳全書 諸病源候論	《景岳全書．雜證論．腫脹》：「凡水腫，乃脾肺腎三臟相干之病，蓋水為至陰，故其本在腎，水化於氣，故其標在肺，水惟畏土，故其制在脾。」 《諸病源候論》：「水病無不由脾腎虛所為，脾腎虛則水妄行，盈溢皮膚而令身體腫滿。」	1血壓測量。 2尿液常規檢查。 3腎臟功能檢查。
91	410	急性心肌梗塞	Acute myo-cardial infarction	真心痛 胸痛 心痺	靈樞 素問 素問	《靈樞．厥病》：「真心痛，手足青至節，心痛甚，旦發夕死，夕發旦死。」 《素問．臟氣法時論》：「心病者，胸中痛，脇支滿，脇下痛，膺背肩胛間痛，兩脇內痛。」 《素問．痺論》：「心痺者，脈不通，煩則心下鼓，暴上氣而喘，嗌乾善噫，厥氣上則恐。」	1心電圖檢查。 2氨基轉移酶(GOT)、 磷肌酸激酶乳(CPK)、 酸脫氫酶(LDH) 之測定。

92	413	心絞痛（狹心症）	Anging Pectoris	胸痺	金匱要略	《金匱要略．胸痺心痛短氣病脈證治》：「胸痺之病，喘息咳唾，胸背痛，短氣，寸口脈沉而遲，關上小緊數，栝蔞薤白白酒湯主之。」「胸痺不得臥，心痛徹背者，栝蔞薤白半夏湯主之。」	心電圖檢查。
93	414	冠狀動脈粥樣硬化	Coronary atherosclerosis	頭痛	臨證指南	《臨證指南醫案．頭痛》：「頭形象天義，不受濁，今久痛而有高突之狀，似屬客邪蒙蔽清華氣血。……思身半以上屬陽，而元首更為陽中之陽。大凡陽氣先虛，清邪上入，氣血瘀痺，其痛流連不自息。法當宣通清陽，勿事表散。」	1心電圖檢查。 2膽固醇測定。 3三酸甘油酯測定。
94	415	急性肺性心臟病	Acute pulmonary heart disease	哮喘	醫學正傳	《醫學正傳．哮喘》：「哮以聲響名，喘以氣息言。夫喘促喉中如水雞聲音，謂之哮；氣促而連屬不能以息聲，謂之喘。」	1心電圖檢查。 2肺功能檢查。 3血液常規檢查。 4白血球分類檢查
95	416	慢性肺性心臟病	Chronic pulmonary heart disease	支飲 溢飲	金匱要略	《金匱要略．痰飲咳嗽病脈證并治》：「飲水流行，歸於四肢，當汗出而不汗出，身體疼重謂之溢飲。咳逆倚息，短氣不得臥，其形為腫，謂之支飲。」	1心電圖檢查。 2肺功能檢查。 3血液常規檢查。 4白血球分類檢查。
96	420	急性心包膜炎	Acute pericarditis	熱入心包	溫病條辨	《溫病條辨．上焦篇》：「濕溫邪入心包，神昏肢厥，清宮湯去蓮心、麥冬、加銀花、赤小豆皮，煎送至寶丹，或紫雪丹亦可。」「手厥陰暑濕，身熱不惡寒，精神不了了時時譫語者，安宮牛黃丸主之，紫雪丹亦主之。」	1心電圖檢查。 2肺功能檢查。 3血液常規檢查。 4白血球分類檢查。

97	421	急性及亞急性心內膜炎	Acute and Subacute endocardi-tis	熱入心包	溫病條辨	《溫病條辨．上焦篇》：「濕溫邪入心包，神昏肢厥，清宮湯去蓮心、麥冬、加銀花、赤小豆皮，煎送至寶丹，或紫雪丹亦可。」 「手厥陰暑濕，身熱不惡寒，精神不了了時時譫語者，安宮牛黃丸主之，紫雪丹亦主之。」	1心電圖檢查。 2肺功能檢查。 3血液常規檢查。 4白血球分類檢查。
98	422	急性心肌炎	Acute myo-carditis	熱入心包	傷寒指掌	《傷寒指掌．傷寒類證》：「溫邪傳於膻中，即於心包絡，痰潮內閉，則神昏譫語，舌苔純紅起刺。」 「膻中為心之宮城，邪入於此，干犯心包熱逼心中，挾痰互結，致神昏譫語，而邪熱內閉，內閉則外脫，正不勝邪之候也。」	1心電圖檢查。 2肺功能檢查。 3血液常規檢查。 4白血球分類檢查。
99	427	心臟性節律不整	Cardiac dysrhyth-mias	心悸 怔忡	張氏醫通	《張氏醫通．悸》：「悸即怔忡之謂。心下惕惕然跳，筑筑然動，怔怔忡忡，本無所驚，自心動而不寧，即所謂悸也。」	心電圖檢查。
100	428	心臟衰竭	Heart failure	厥症	證治匯補 素問	《證治匯補．厥症》：「世以卒然昏冒，不省人事為厥，方書以手足厥冷為厥。厥者氣逆也。凡移熱移寒，或伏熱深而戰慄或虛寒甚而發躁，此謂之厥。不獨手足逆冷而已矣。」 《素問．調經論》：「血之與氣，並走於上，則為大厥；厥則暴死。」	1心電圖檢查。 2胸部X光檢查。

101	429.3	心臟肥大	Cardiome-galy	怔忡	張氏醫通	《張氏醫通．悸》：「悸即怔忡之謂。心下惕惕然跳，筑筑然動，怔怔忡忡，本無所驚，自心動而不寧，即所謂悸也。」	心電圖檢查。
102	434.0	腦血栓症	Cerebral thrombosis	中風 卒中	靈樞 世醫得效方	《靈樞．邪氣臟腑病形》：「身之中於風也，不必動臟，故邪入於陰經，則其臟氣實，邪氣入而不能客，故還之於腑。故中陽則溜於經，中陰則溜於腑。」 《世醫得效方》：「卒然仆倒為卒中，乃初中之證。口眼喎斜，半身不遂舌強不言，唇吻不收，為中倒後之證。」	1 腦部X光斷層掃描。 2 膽固醇測定。
103	434.1	腦栓塞症	Cerebral embolism	中風	諸病源候論	《諸病源候論．中風候》：「風偏枯者，由血氣虛，則腠理開，受於風濕。風濕客於半身，在分腠之間，使血氣凝澀，不能潤養，久不瘥，真氣去，邪氣獨留。」	1 膽固醇。 2 三酸甘油酯。 3 血壓測定。
104	437.2	高血壓性腦病變	Hypertensive encephalopathy	頭眩	類證治裁	《類證治裁》：「頭為諸陽之會，陽升風動，上擾巔頂，耳目乃清空之竅，風陽旋沸，斯眩暈作焉。」	1 膽固醇。 2 三酸甘油酯。 3 血壓測定。
105	440	動脈粥樣硬化	Atherosclerosis	脈中瘀滯	素問	《素問．舉痛論篇》：「經脈流行不止，環周不休，寒氣入經而稽遲，泣而不行，客於脈外則血少，客於脈中則氣不通，故卒然而痛。」	1 膽固醇。 2 三酸甘油酯。
106	443.0	雷諾氏徵候群	Raynaud's Syndrone	痺症	臨證指南	《臨證指南．痺》：「痺者，閉而不通之謂也，正氣為邪所阻，臟腑經絡不能暢達，皆由氣血虧損，腠	免疫學檢查。

						理疏豁，風寒濕三氣得以乘虛外襲，留滯於內，致濕痰濁血，流注凝澀而得之。」	
107	451	靜脈炎及血栓性靜脈炎	Phlebitis and thrombophlebitis	脈痺	素問．痺論	《素問．痺論》：「脈痺是由於濕熱蘊結，瘀血留滯脈絡所致。脈中血流不暢，則血脈凝結而成。」	
108	454	下肢靜脈曲張	Varicose Veins of lower extremities	瘡	外科正宗	《外科正宗》：「瘡者，風熱濕毒相聚而成，有新久之別，內外之殊。」	
109	455	痔瘡	Haemorrhoids	痔瘡	諸病源候論	《諸病源候論》：「肛邊腫生瘡而出血者，酒痔。肛邊生瘡，癢而復痛，出血者，脈痔也。肛邊腫核痛，發寒熱，而血出者，腸痔也。因便而清血隨出者，血痔也。」	
110	457.2	淋巴管炎	Lymphangitis	紅絲疔	瘍科選粹	《瘍科選粹．卷三．紅絲瘡第二十七》：「凡手足間有黃泡，其中忽紫黑色，即有紅絲一條，自上而生，若至心腹，則使人昏亂不救。」	白血球計數及分類。
111	458	低血壓	Hypotension	眩暈	景岳全書	《景岳全書》：「無虛不能作眩；眩運一證，虛者居其八九，而兼火兼痰者，不過十中一二耳。」	血壓測定。
112	460	感冒	Common Cold	傷風	素問．骨空論篇 諸病源候	《素問．骨空論篇》：「風者百病之始也。風從外入，令人振寒汗出，頭痛、身重，惡寒。」 《諸病源候論．風熱候》風熱之氣	白血球計數及分類。

					論	，先從皮毛入於肺也。其狀使人惡風寒戰，目欲脫，涕唾出，有青黃膿涕。」	
113	461	急性鼻竇炎	Acute Sinusitis	肺熱鼻淵	素問．至真要大論	《素問．至真要大論》：「少陰之復，燠熱內作，煩躁鼽嚏，甚則入肺，咳而鼻淵。」	
114	462	急性咽炎	Acute pharyngitis	咳嗽	古今醫統．卷四十六．聲音候	《古今醫統．卷四十六．聲音候》：「肺者屬金，主清肅，外司皮腠，風寒外感者，熱鬱於內，則肺金不清，咳嗽而聲啞，故肺為聲音之門者此也。」	白血球計數及分類。
115	463	急性扁桃腺炎	Acute tonsilitis	咽痛	萬病回春	《萬病回春．卷下．咽喉》：「咽喉腫痛者，或喉痛生瘡者，或咽痛閉塞者，或紅腫結核脹痛者，或喉閉塞不能言語者，俱是風熱痰火。	白血球計數及分類。
116	464	急性喉炎及氣管炎	Acute laryngitis and tracheitis	咳嗽	河間．病機氣宜保命集	《河間．病機氣宜保命集．咳嗽論》：咳謂無痰而有聲，肺氣傷而不清也；嗽謂無聲而有痰，脾濕動而為痰也；咳嗽謂有痰而有聲，蓋因傷於肺氣，動於脾濕，咳而為嗽也。」	白血球計數及分類。
117	466.0	急性支氣管炎	Acute bronchitis	外感咳嗽	素問．宣明五氣篇 醫學三字經．咳嗽篇	《素問．宣明五氣篇》：「氣所病肺為咳。」 《醫學三字經．咳嗽篇》：「只受得本臟之正氣，受不得外來之客氣，客氣干之則逆而咳矣。」	1 X光肺部攝影。 2 白血球計數及分類。

118	472	慢性咽炎及鼻咽炎	Chronic pharyingitis and nasopharyngitis	虛火喉痺	素問．陰陽別論	《素問．陰陽別論》：「一陰一陽結，謂之喉痺。」	
119	473	慢性鼻竇炎	Chronic sinusitis	鼻淵	內經素問．氣厥論	《素問．氣厥論》：「膽移熱於腦，則辛頞鼻淵，鼻淵者濁涕下不止也。」	X光攝影(Water's View)。
120	474.0	慢性扁桃腺炎	Chronic tonsillitis	虛火乳蛾	辨證錄．卷三．咽喉痛	虛火乳蛾多因肺腎陰虛，虛火上炎，故古代醫家稱其為「陰蛾」，即陰虛乳蛾。	1白血球計數及分類。 2抗溶血性鏈球菌素“O”測定(ASLO)。 3紅細胞沈降速率測定（ESR）。
121	477	過敏性鼻炎	Allergic rhinitis	鼻鼽	河間．玄機原病式	《河間．玄機原病式》：「鼽者，鼻出清涕也，噦，鼻中因癢而氣噴作於聲也。」	1鼻塗片。 2敏感試驗。
122	480	病毒性肺炎	Viral pneumonia	風溫咳嗽	傷寒論	《傷寒論》：「太陽病，發熱而渴，不惡寒者為溫病。若發汗已，身灼熱者，名曰風溫。」	1痰塗片。 2X光肺部攝影。 3血清學檢查：補體結合試驗、中和試驗、血凝抑制試驗。 4免疫螢光技術。

123	482	細菌性肺炎	Bacterial pneumonia	肺癰	金匱要略	《金匱要略》：「咳而胸滿，振寒，脈數，咽乾不渴，時出濁唾腥臭，久久吐膿如米粥者，為肺癰。」	1 痰塗片。 2 X光肺部攝影。 3 病原體檢查。
124	487	流行性感冒	Influenza	時行外感時行病	諸病源候論 類證治裁	《諸病源候論．時氣候》：「時行病者，是春應暖而反寒，夏時應熱而反冷，秋時應涼而反熱，冬時應寒而反溫，非其時而有其氣。」 《類證治裁．傷風》：「時行感冒，寒熱往來，傷風無行。」	1 白血球計數及分類。 2 血清學檢查。 3 螢光抗體檢查。
125	491	慢性支氣管炎	Chronic bronchitis	咳逆上氣	諸病源候論	《諸病源候論》：「肺感而寒，微者則成咳嗽，久咳逆氣，虛則邪乘于氣逆奔上也，肺氣虛極，邪則停心，時動時作，故發則氣奔逆乘心，煩悶欲絕，少時乃定，定後復發，連滯經久也。」	1 痰塗片。 2 肺功能檢查。 3 X光肺部檢查。
126	492	肺氣腫	Emphysema	肺脹	靈樞	《靈樞．經脈篇》：「肺手太陰之脈……是動則病肺脹滿膨膨而喘咳。」 《靈樞．脹論》：「肺脹者，虛滿而喘咳。」	1 X光肺部檢查。 2 肺功能檢查。
127	493	氣喘	Asthma	氣喘 哮喘	證治準繩 景岳全書	《證治準繩》：「七情鬱結，上氣喘急。」 《景岳全書，喘促》：「喘有夙根，遇寒即發，或遇勞而即發者，亦名哮喘。」	1 血中嗜伊紅細胞增加。 2 皮膚試驗。 3 肺功能檢查。

128	494	支氣管擴張症	Bronchiectasis	肺癰	金匱要略	《金匱要略．肺痿肺癰咳嗽上氣病脈證治》：「咳而胸滿，振寒，脈數，咽干不渴，時出濁唾腥臭，久久吐膿如米粥者為肺癰。」	1血液常規。 2痰液檢查。 3X光檢查。
129	511	胸（肋）膜炎	Pleurisy	懸飲	金匱要略	《金匱要略．痰飲咳嗽病脈證並治》：「水流在脅下，咳唾引痛，謂之懸飲。」	1白血球計數和分類。 2X光檢查。 3超音波檢查。 4胸膜穿刺活檢。
130	512	氣胸	Pneumothorax	胸痞	三因極一病證方論	《三因極一病證方論》：「病者心下堅滿痞，急痛，肌中若痺緩，急如刺，不得俛仰。」	X光檢查。
131	513.0	肺膿瘍	Aboess of lung	肺癰	金匱要略	《金匱要略．肺痿肺癰咳嗽上氣病脈證治》：「咳而胸滿，振寒，脈數，咽干不渴，時出濁唾腥臭，久久吐膿如米粥者為肺癰。」	1血液常規。 2痰液檢查。 3X光檢查。
132	528.0	口腔炎	Stomatitis	口糜 口瘡	素問	《素問．至真要大論》：「少陽之復，大熱將至，火氣內發，上為口糜。」 《氣厥論》：「膀胱移熱於小腸，鬲腸不便，上為口糜。」 《素問．氣交變大論》：「歲金不及，炎火乃行，民病口瘡。」	
133	529.0	舌炎	Glossitis	舌腫	諸病源候論	《諸病源候論．舌腫強候》：「心脾虛為風熱所乘，邪隨脈至舌，熱氣留心，血氣壅澀故舌腫，舌腫脈脹急，則舌腫強。」	

134	530.1	食道炎	Esophagi-tis	噎膈	素問	《素問．通評虛實論》：「隔塞閉絕，上下不通，則暴憂之病也。」	
135	531	胃潰瘍	Gastric ulcer	胃脘痛、胃癰	素問	《素問病能論》：「診此者，當候胃脈，其脈當沈細，沈細者氣逆也，逆者，人迎甚盛，甚盛則熱，人迎者，胃脈也，逆而盛，則熱聚於胃口而不行，故胃脘為癰也。此證多因飢食積聚，或好飲醇醪、或喜食煎鰡、或七情久鬱，熱毒之氣，累積於中，胃中清氣下陷所致。」	1 消化道X光攝影 2 胃鏡檢查。 3 胃液分析。 4 糞便陰血反應（便血）。
136	532	十二指腸潰瘍	Duodenal ulcer	胃脘痛、胃癰	素問	《素問病能論》：「診此者，當候胃脈，其脈當沈細，沈細者氣逆也，逆者，人迎甚盛，甚盛則熱，人迎者，胃脈也，逆而盛，則熱聚於胃口而不行，故胃脘為癰也。此證多因飢食積聚，或好飲醇醪、或喜食煎鰡、或七情久鬱，熱毒之氣，累積於中，胃中清氣下陷所致。」	1 消化道X光攝影 2 胃鏡檢查。 3 胃液分析。 4 糞便陰血反應（便血）。
137	533	消化性潰瘍	Peptic ulcer	胃癰	素問	《素問病能論》：「診此者，當候胃脈，其脈當沈細，沈細者氣逆也，逆者，人迎甚盛，甚盛則熱，人迎者，胃脈也，逆而盛，則熱聚於胃口而不行，故胃脘為癰也。此證多因飢食積聚，或好飲醇醪、或喜食煎鰡、或七情久鬱，熱毒之氣，累積於中，胃中清氣下陷所致。」	1 消化道X光攝影 2 胃鏡檢查。 3 胃液分析。 4 糞便陰血反應（便血）。

						」	
138	535.0	急性胃炎	Acute Gastrits	嘔吐	重訂嚴氏濟生方	《重訂嚴氏濟生方．嘔吐翻胃噎膈問》：「飲食失節，溫熱不調，或喜餐腥乳酪，或貪食生冷肥膩……動擾於胃，胃既病矣，則脾氣停滯，清濁不分，中焦為之痞塞遂成嘔吐，嘔吐之患焉。」	1 上消化道X光攝影。 2 胃鏡檢查。
139	535.0	萎縮性胃炎	Atrophic gastritis	胃痞	中華全國中醫學會	中華全國中醫學內科脾胃組，將慢性萎縮性胃炎稱之為「胃痞」。	1 上消化道X光攝影。 2 胃鏡檢查。
140	535.6	十二指腸炎	Duodenitis	胃脘痛	靈樞	《靈樞．經脈篇》：足太陰之脈……是動則病舌本強，食則嘔，胃脘痛，腹脹善噫，得後與氣則快然如衰。」	1 上消化道X光攝影。 2 胃鏡檢查。
141	536.0	胃酸缺乏	Achxorhyd-ria	胃脘痛	靈樞	《靈樞．經脈篇》：足太陰之脈……是動則病舌本強，食則嘔，胃脘痛，腹脹善噫，得後與氣則快然如衰。」	胃液分析
142	536.1	胃擴大症	Dilatation of stomach	胃緩	靈樞	《靈樞．本藏篇》：「脾應肉，肉腸堅大者胃厚，肉腸么者胃薄，肉腸小而么者胃不堅，肉腸不稱身者胃下，胃下者，下管約不利，肉腸不堅者，胃緩……。」	1 上消化道X光攝影。 2 胃鏡檢查。
143	536.2	習慣性嘔吐	Habit Vomiting	嘔吐	素問	《素問．舉痛論》：「寒氣客於腸胃，厥逆上出，故痛而嘔也。」 《素問．六元正紀大論》：「火鬱之發，民病嘔逆。」	胃鏡檢查。

144	537.5	胃下垂	Gastroptosis	胃緩	靈樞	《靈樞．本藏篇》：「脾應肉，肉腸堅大者胃厚，肉腸么者胃薄，肉腸小而么者胃不堅，肉腸不稱身者胃下，胃下者，下管約不利，肉腸不堅者，胃緩……。」	1 上消化道X光攝影。 2 胃鏡檢查。
145	550	腹股溝疝氣	Inguxinal hernia	疝氣（七疝）	素問 靈樞	《素問．空骨論》：「任脈為病，男子內結七疝，女子帶下瘕聚。」 《靈樞．經脈篇》：「是肝所生病者，胸滿嘔逆飧泄，狐疝遺溺癃閉。」	
146	555	腸炎	Enteritis	泄瀉、下利	素問	《素問．生氣通天論》：「由於露風，乃生寒熱。是以春傷於風，邪氣流連，乃為洞泄。」 《素問．舉痛論》：「寒氣客於小腸，小腸不得成聚，故後泄腹痛。	糞便檢驗、培養。
147	560	腸阻塞	Intestinal obstruction	關格	醫貫	《醫貫》：「論關格者，忽然而來，乃暴病也，大小便秘，渴飲水漿，少頃則吐，又飲又吐。」	下腹部X光攝影（造影）。
148	564.0	便秘	Constipation	便秘 脾約 大便秘	傷寒論 金匱要略 活人書	《傷寒論》稱便秘為陽結、陰結、大便難、不大便、不更衣。 《金匱要略》稱之為脾約。 《活人書》則稱大便秘。	
149	567	腹膜炎	Peritonitis	腹中急痛 腸癰	諸病源候論 金匱要略	《諸病源候論．腹痛諸候．腹痛候》：凡腹急痛，此裡之有病，其脈當沈若細，而反浮大，故當癒矣；其人不即癒者，必當死。」 《金匱要略．瘡癰腸癰浸淫病脈證並治》：「腸癰之為病，其身甲錯	血液常規及分類。

						，腹皮急，按之濡……。腸癰者，少腹腫痞，按之即痛……。」	
150	569.1	脫肛	Rectal prolapse	脫肛	中國醫學大辭典	《中國醫學大辭典》：「脫肛者，肛門脫出不收也，此證多因氣虛所致。」	物理檢查。
151	570	急性及亞急性肝壞死	Acute and subacute necrosis of liver	急黃	諸病源候論	《諸病源候論．黃病諸候．急黃候》：「脾胃有熱，穀氣鬱蒸，因為熱毒所加，故卒然發黃，心滿氣喘，命在頃刻，故云急黃也。」	1肝功能。 2小便常規。 3肝炎標記。
152	571.4	慢性肝炎	Chronic hepatitis	黃疸	素問 靈樞	《素問平人氣象論》：「溺黃赤安臥者，黃疸……，目黃者，曰黃疸。」 《靈樞．論疾診尺篇》：「身痛而色微黃，齒垢黃，爪甲上黃，黃疸色……。」	1肝功能。 2小便常規。 3肝炎標記。
153	571.5	肝硬化	Cirrhosis of liver	臌脹 水蠱 單腹脹	靈樞 諸病源候論 景岳全書	《靈樞．水脹篇》：「臌脹者，身皆大，大與腹脹等也，色蒼黃，腹筋起，此其候也。」 《諸病源候論》：「此由水毒氣結聚於內，令腫漸大，動搖有聲，常欲飲水，皮膚黧黑，如似腫狀，名水蠱也。」 《景岳全書》：「單腹脹者，名為鼓脹……。」	1肝功能。 2組織切片。 3核醫檢查。 4肝炎標記。
154	572	肝膿瘍（細菌性）	Liver abscess	肝癰	靈樞	《靈樞》：「期門隱隱痛者肝疽，其上肉微起者肝癰。」	1肝功能。 2組織切片。 3核醫檢查。 4肝炎標記。

							5白血球計數分類
155	574	膽石病	Cholelithiasis	膽脹 癖黃	靈樞 諸病源候論	《靈樞》：「膽脹者，脅下痛脹，口中苦，善太息。」 《諸病源候論》：「氣水飲停滯結聚成癖，因熱氣相搏，則鬱蒸不散，故脅下滿痛，而身發黃，名為『癖黃』。」	1肝功能。 2X光攝影(IVC) 3超音波。
156	575.0	急性膽囊炎	Acute cholecystits	膽脹 癖黃 結胸發黃	靈樞 諸病源候論 全生集	《靈樞》：「膽脹者，脅下痛脹，口中苦，善太息。」 《諸病源候論》：「氣水飲停滯結聚成癖，因熱氣相搏，則鬱蒸不散，故脅下滿痛，而身發黃，名為『癖黃』。」 《全生集》：「結胸發黃，病人心悶滿硬，按之痛或手不可近。」	1肝功能。 2X光攝影(IVC) 3超音波。
157	577.0	急性胰臟炎	Acute pancreatitis	小結胸病	傷寒論	《傷寒論》：「小結胸病，正在心下，按之則痛……。」	1白血球計數分類 2尿、血清、澱粉酶、脂肪酶檢查 3腹部超音波。
158	577.1	慢性胰臟炎	Choronic pancreatitis	小結胸病	傷寒論	《傷寒論》：「小結胸病，正在心下，按之則痛……。」	1白血球計數分類 2尿、血清、澱粉酶、脂肪酶檢查 3腹部超音波。
159	578	胃腸出血	Gastrointestinal haemorrhage	吐血 下血 遠血	金匱要略	《金匱．驚悸吐　下血胸滿．瘀血病脈證篇》：「吐血不止者，柏葉湯主之。」 「夫吐血，咳逆上氣，其脈數而間有熱，不得臥者死。下血先使後血	大便潛血反應

						，此遠血也……。」	
160	579	腸吸收不良	Intestinal malabsop-tion	脾虛 運化不良	素問 脾胃論	《素問．經脈別論》：「飲食入於胃，游溢精氣，上輸於脾，脾氣散精……。」 《脾胃論．脾胃勝衰論》：「胃中元氣盛，則能食而不傷，過食而不飢。脾胃俱盛，則能食而肥；脾胃俱虛，則不能食而瘦。」	1大腸鏡。 2大便鏡檢查。 3D-xylose tolerance test。
161	580	急性腎絲球腎炎	Acute glomerulo-neparitis	水腫	金匱要略	《金匱要略》：「寸口脈沈滑者，中有水氣，面目腫大，有熱，名曰風水。視人之目窠上微擁，如蠶新臥起狀，其頸脈動，時時咳，按其手足上，陷而不起者，風水。」	1尿液常規檢查。 2血液沈降測驗。 3咽喉、尿液細菌培養。
162	581	腎病症狀群	Nephritic Syndrone	水腫	金匱要略	《金匱要略》：「寸口脈沈滑者，中有水氣，面目腫大，有熱，名曰風水。視人之目窠上微擁，如蠶新臥起狀，其頸脈動，時時咳，按其手足上，陷而不起者，風水。」	1尿液常規檢查。 2血液沈降測驗。 3咽喉、尿液細菌培養。
163	582	慢性腎絲球腎炎	Chronic glomeru-lonephari-tis	水腫	金匱要略	《金匱要略》：「寸口脈沈滑者，中有水氣，面目腫大，有熱，名曰風水。視人之目窠上微擁，如蠶新臥起狀，其頸脈動，時時咳，按其手足上，陷而不起者，風水。」	1尿液常規檢查。 2血液沈降測驗。 3咽喉、尿液細菌培養。
164	583	腎炎及腎病變	Nephritis and Neph-ripathy	水腫	金匱要略	《金匱要略》：「寸口脈沈滑者，中有水氣，面目腫大，有熱，名曰風水。視人之目窠上微擁，如蠶新臥起狀，其項脈動，時時咳，按其手足上，陷而不起者，風水。」	1尿液常規檢查。 2血液沈降測驗。 3咽喉、尿液細菌培養。

165	584	急性腎衰竭	Acute Renal Failure	癃閉	景岳全書	《景岳全書》：「小水不通，是為癃閉，此最危最急證也。」	1 腎功能測驗。 2 二十四小時尿液檢查。 3 血液常規。
166	585	慢性腎衰竭	Chronic renal Failure	癃閉	景岳全書	《景岳全書》：「小水不通，是為癃閉，此最危最急證也。」	1 腎功能測驗。 2 二十四小時尿液檢查。 3 血液常規。
167	590	腎感染	Infection of kidney	淋證	金匱要略	《金匱要略．淋證》：「初起多為濕熱，穢濁之邪侵襲所致，濕熱蘊結膀胱，邪氣壅塞，見小便淋瀝、澀痛；熱傷血絡則尿血，是為血淋。」	1 尿液常規檢查。 2 尿液培養。 3 血液常規檢查。 4 血液培養。
168	591	腎水腫	Hydroneph-rosis	水腫	金匱要略	《金匱要略》：「寸口脈沈滑者，中有水氣，面目腫大，有熱，名曰風水。視人之目窠上微擁，如蠶新臥起狀，其項脈動，時時咳，按其手足上，陷而不起者，風水。」	1 尿液常規檢查。 2 尿液細菌培養。 3 腎臟超音波檢查 4 尿路攝影（KUB或IVP）。
169	592	腎及輸尿管結石	Calculus of kidney and Ureter	石淋	諸病源候論	《諸病源候論．石淋候》：「石淋者，淋而出石也。」	1 尿液常規檢查。 2 X光攝影（KUB或 IVP）。 3 腎臟超音波掃描
170	593.0	腎下垂	Nephropto-sis	腰酸脹墜	素問	《素問》：「腰酸脹墜或疼痛，臥則減輕，遇勞加重。」	X光攝影或超音波掃描。

171	594.2	尿道結石	Calculus of Urethra	石淋	諸病源候論	《諸病源候論．石淋候》：「石淋者，淋而出石也。」	1 尿液常規檢查。 2 X光攝影（KUB或 IVP）。 3 腎臟超音波掃描
172	595	膀胱炎	Cystitis	熱淋	聖濟總錄	《聖濟總錄》：「下焦受熱，則氣不宣通，故溲便癃閉而成淋也。」	1 尿液常規檢查。 2 X光攝影（KUB或 IVP）。 3 腎臟超音波掃描
173	599.7	血尿	Hematuria	血淋．尿血	諸病源候論	《諸病源候論．淋病諸候》：「血淋者，是熱淋之甚者，則尿血，謂之血淋。」	1 尿液常規檢查。 2 X光攝影（KUB或 IVP）。 3 腎臟超音波掃描
174	601.0	急性前列腺炎	Acutic prostatitis	癃閉	素問	《素問．氣厥論》：「胞熱移于膀胱，則癃，溺血。」	前列腺液檢查。
175	601.1	慢性前列腺炎	Chronic prostatitis	癃閉	素問	《素問．氣厥論》：「胞熱移于膀胱，則癃，溺血。」	前列腺液檢查。
176	603	陰囊水腫	Hydrocele	水疝	外科正宗	《外科正宗．囊癰論》：「水疝，皮色光亮，無紅無熱，腫痛有時，內有聚水，宜用針從便處引去水氣則安。」	睾丸透光試驗。
177	604	睾丸炎及副睾丸炎	Orchitis and epididymitis	子癰、囊癰	外科證治全生集 傷醫大全	清．《外科證治全生集．子癰》：「子癰與囊癰有別。子癰則睾丸硬痛，睾丸不腫而囊腫者為囊癰。」《傷醫大全．疝氣偏墜門主論》：「身體發熱，耳後忽生疙腮，紅腫	1 尿液常規。 2 尿液培養。 3 腹部超音波。

						脹痛。腫腫將退，而睾丸忽脹，一丸極大，一丸極小，似乎偏墜而實非。」	
178	680	癰及瘡	Carbuncle and furuncle	癰 瘡	靈樞 諸病源候論	《靈樞．癰疽篇》：「夫血脈營衛周流不休，上應星宿，下應經數。寒邪客於經脈之中則血泣，血泣則不通，不通則衛氣歸之，不得復反，故癰腫。」 《諸病源候論．瘡候》：「腫結長一寸至二寸，名之為瘡。亦如癰熱痛，久則膿潰，捻膿血盡便瘥。」	血液常規：白血球及嗜中性粒細胞增多。
179	692	接觸性皮膚炎及濕疹	Contact dermatitis and eczema	漆瘡 浸淫瘡	諸病源候論	《諸病源候論．漆瘡候》：「漆有毒，人有稟性畏漆，但見漆便中其毒。……其有重者遍身作瘡，小者如麻豆，大者如棗杏，膿瘍疼痛，摘破小定或小瘥，隨次更生。若火燒漆，其毒氣則厲，著人急重；亦有性自耐者，終日燒煮，竟不為害也。」 隋．《諸病源候論》：「浸淫瘡，是心家有風熱，發於肌膚。初生甚小，先痒後痛而成瘡。汁出浸潰肌肉，浸淫漸闊，乃遍體。」	1 尋找致敏物質可做斑貼試驗（貼布試驗）。 2 血清IgE。
180	694.4	天皰瘡	Pemphigus	膿皰瘡、黃水瘡	外科啟玄 外科大成	明．《外科啟玄》：「黃水皰，一名滴膿瘡，瘡水到處即成瘡。」 清．《外科大成》：「天皰瘡者：初起白色燎漿水皰，小如芡實，大如棋子，延及遍身，疼痛難忍，由肺受暑熱，穢氣伏結而成。」	1 病理切片檢查。 2 血清間接免疫螢光法。

181	695.4	紅斑性狼瘡	Lupus erythymatosus	斑瘡 陽毒 陰毒	諸病源候論 金匱要略	隋．《諸病源候論．溫病發斑候》：「表證未罷，毒氣不散，故發斑瘡。……至夏遇熱，溫毒始發於肌膚，斑爛隱疹如錦紋也。」 《金匱要略．百合狐惑陰陽毒病脈症》：「陽毒之為病，面赤斑斑如錦紋，咽喉痛。」 「陰毒之為病，面目青，身痛如被杖，咽喉痛。」	1 血液常規。 2 白血球分類。 3 L-E Cell。 4 抗核抗體。 5 類風濕因子。 6 皮膚病理切片。
182	696	牛皮癬及類似疾患	Psoriasis and similiar disorders	攝領瘡 牛皮癬	諸病源候論 外科正宗	《諸病源候論．攝領瘡候》：「攝領瘡，如癬之類，生於頸上，癢痛，衣領拂著即劇。」 《外科正宗》：「牛皮癬如牛項之皮，頑硬且堅，抓之如朽木。」	皮膚病理切片。
183	698	皮膚癢	Pruritus	癢風	素問 外科大成	《素問．至真要大論》：「諸痛癢瘡，皆屬於心。」 清．《外科大成．諸癢》：「諸瘡痛癢，皆屬於火。風盛則癢。蓋為風者，火之標也。凡風熱客於皮膚，作癢起粟者，治宜疏風。……若風熱內淫，血虛作癢者，又當涼血潤燥。」 《外科證治全書》：「癢風，遍身瘙癢，並無瘡疥，搔之不止。」	
184	706.1	痤瘡 （粉刺）	Acne	面皰 粉刺	諸病源候論 外科正宗	《諸病源候論》：「面皰者，謂面上有風熱氣生·@，頭如米大，亦如穀大，白色者是。」 《外科正宗》：「粉刺屬肺鼽鼻屬脾，總皆血熱鬱滯不散所致。」	

185	708	蕁麻疹	Urticaria	癮疹、痦瘤	諸病源候論	隋．《諸病源候論》：「邪氣客於皮膚，復逢風寒相抑，則起風搔隱軫。」「夫人陽氣外虛則多汗，汗出當風，風氣搏於肌肉，與熱氣並，則生痦瘤，狀如麻豆，甚者漸大。」	皮膚劃紋症。
186	710.3	皮肌炎	Dermato-myositis	肌痺	素問．痺論	《素問．痺論》：「病在肌膚，肌膚盡痛，名曰肌痺，傷於寒濕。」「肌痺者，四肢解墮，發咳嘔汁，上為大塞。」	1 血液常規。 2 血球沈降速率。 3 血清。 4 抗核抗體。 5 肌電圖。 6 肌肉活體切片。
187	711.0	化膿性關節炎	Pyogenic arthritis	流注	仙傳．外科集驗方	《仙傳．外科集驗方》：「流注起於傷寒，傷寒表未盡，餘毒流於四肢經絡，澀瘀所滯，而後為流注也。」	1 血液常規。 2 白血球計數及分類。 3 血沈。 4 血液培養。 5 關節穿刺。 6 關節液檢查。
188	712.0	痛風性關節炎	Gouty arthritis	痺證	素問．痺論	《素問．痺論》：「所謂痺者，各以其時，重感於風寒濕之氣也。風寒濕三氣雜至，合而為痺也。其風氣勝者為行痺，寒氣勝者為痛痺，濕氣勝者為著痺。」	實驗室檢查： 1 尿酸增高。 2 痛風石鏡檢查。 3 X光檢查。
189	714.0	類風濕性關節炎	Rheumatoid arthritis	痺證	素問．痺論	《素問．痺論》：「風寒濕三氣雜至，合而為痺也，所謂痺者，各以其時，重感於風寒濕之氣也。其風氣勝者為行痺，寒氣勝者為痛痺，濕氣勝者為著痺。」	1 血液沈降速率。 2 血清免疫學檢查 3 關節液檢查。 4 X光檢查。

190	719.4	關節炎	Pain in joint	痺證	素問	《素問．痺論》：「風寒濕三氣雜至，合而為痺也，所謂痺者，各以其時，重感於風寒濕之氣也。其風氣勝者為行痺，寒氣勝者為痛痺，濕氣勝者為著痺。」	1 放射攝影。 2 生化檢查。 3 血清免疫學檢查。
191	724.2	腰痛	Lumbago	腰痛	素問	《素問．脈要精微論》：「腰者腎之府，轉搖不能，腎將憊矣。」	放射線攝影（腰椎）。
192	724.3	坐骨神經痛	Sciatica	腰痛	素問	《素問．刺腰痛論》：「衡絡之脈令人腰痛，不可以俯仰，仰則恐仆，得之舉重傷腰，衡絡絕，惡血歸之，刺之在郄陽筋之間，上郄數寸，衡居為二痏出血。」	1 理學檢查：直腿抬高試驗（SLRT）。 2 放射線攝影（腰椎）。 3 脊髓攝影術。 4 電腦斷層攝影術。
193	724.5	背痛	Backache	背痛	素問	《素問．陰陽別論》：「二陽一陰發病，主驚駭背痛。」	放射線攝影術。
194	725	風濕性的肌痛	Polymyal-gia rheumatica	痺證	素問	《素問．長刺節論》：「病在肌膚，肌膚盡痛，名曰肌痺，傷於寒濕，刺大分小分，多發鍼而深之以熱為故。無傷筋骨。傷筋骨癰發，若變諸分，盡熱病已止。」	1 血清免疫學檢查 2 血液學檢查。
195	726.0	肩部粘連囊炎	Adhesive capsulitis of shoulder	痺證	素問	《素問．藏氣法時論》：「肺病者，喘咳逆氣，肩背痛。」	肩部X光攝影。

196	730.0	急性骨髓炎	Acute Osteomyel-itis	附骨疽	外科正宗	《外科正宗．附骨疽第二十七》中說：夫附骨疽者，……初起則寒熱交作，稍似風邪；隨后臀腿筋骨作痛，不熱不紅，痛至徹骨，甚者屈伸不能轉側。日久陰變陽，寒化為熱，熱甚而腐化為膿，此疽已成也。」	1 白血球計數及分類。 2 血球沈降速率。 3 血液細菌培養。 4 X光線檢查。 5 局部穿刺抽取膿液檢查。
197	730.1	慢性骨髓炎	Chronic osteomye-litis	附骨疽	瘍科心得集	《瘍科心得集．辨附骨疽附骨痰腎俞虛痰論》說：「附骨疽者，俗名貼骨癰，生大腿外側骨上，此陰寒之證也。凡人環跳處，無故痠痛，久而不癒者，便是此證之兆。……謂之附骨者，以其毒氣深沈，附著於骨也。」	1 白血球計數及分類。 2 X光線檢查。 3 血液學檢查。
198	780.3	痙攣	Convulsion	痙證	素問	《素問．至真要大論》：「諸痙項強，皆屬於濕。」	1 腦波。 2 神經學檢查。
199	780.4	眩暈	Dizziness and Giddiness	眩暈	素問	《素問．至真要大論》：「諸風掉眩，皆屬於肝。」	1 血液常規檢查。 2 耳鼻喉科檢查。
200	780.5	睡眠障礙	Sleep dis-turbance	不寐	難經	《難經．第四十六難》：「老人血氣衰，肌肉不滑，榮衛之道澀，故晝日不能精，夜不得寐也。」	1 腦波。 2 神經學檢查。
201	780.6	不明熱	Pyrexia of unknow origin	發熱	素問	《素問．調經論》：「有所勞倦，形氣衰少，穀氣不盛，上焦不行，下脘不通，胃氣熱，熱氣熏胸中，故內熱。」	1 血液常規檢查）白血球數及其分類）。 2 腦脊髓液檢查。 3 血清學檢查。

							4病毒分離。
202	780.7	倦怠及疲勞	Malaise and fatigue	勞症	素問	《素問．舉痛論》：「勞則氣耗，勞則喘息汗出，外內皆越，故氣耗矣。」	1血液常規檢查）血紅素）。 2生化檢查（肝功能、甲狀腺功能）。
203	780.0	多汗症	Hyperhi-drosis	多汗	素問 靈樞	《素問．平人氣象論》：「尺濇脈滑，謂之多汗。」 《靈樞．邪氣藏府病形篇》：「肺脈緩甚為多汗。」	
204	782.3	水腫	Edema	膚脹	靈樞	《靈樞．水脹篇》曰：「膚脹者，寒氣客於皮膚之間，鼓鼓然不堅，腹大，身盡腫，皮厚，按其腹窅而不起，腹色不變，此其候也。」	1尿液常規檢查。 2腎功能測定。
205	784.0	頭痛	Headache	頭痛	素問	《素問．五臟生成篇》曰：「頭痛巔疾，下虛上實，過在足少陰，巨陽甚則入腎。」	1血壓。 2血中膽固醇、三酸甘油酯。 3腦波。 4眼底鏡檢查。
206	784.1	咽喉痛	Sore throat	喉痺	素問	《素問．咳論》曰：「心欬之狀，咳則心痛，喉中介介如梗狀，甚則咽腫喉痺。」	1喉鏡檢查。 2血液常規檢查。
207	784.4	發音障礙	Voice dis-turbance	瘖	素問	《素問．脈解篇》曰：「所為入中為瘖者，陽盛已衰故為瘖也。」	1喉鏡檢查。 2血液常規檢查。 3腦神經學檢查。

208	784.7	鼻血	Epistaxis	鼽衄	靈樞	《靈樞．經脈篇》曰：「足太陽實則鼽窒，虛則鼽衄。」	1 鼻咽鏡檢查。 2 血液常規檢查。
209	785.1	心悸	Palpila-tion	怔忡 心怵惕	素問 靈樞	《素問．平人氣象論》曰：「胃之大絡名曰虛里，貫鬲絡肺，出於左乳下，其動應衣宗氣泄也。」 《靈樞．本神篇》曰：「恐懼者，神蕩憚而不收，心怵惕，思慮則傷神，傷神則恐懼自失破䐜脫肉，毛悴色夭死於冬。」	心電圖檢查。
210	785.6	淋巴腺腫大	Enlarge-ment of lymph ndodes	結核	千金要方	《千金要方》：「此症生於皮裡膜外，結為果核，堅而不痛。」	1 病理切片檢查。 2 血液常規檢查。 3 血液抹片。
211	786.1	喘鳴	Stridor	喘	靈樞	《靈樞．五邪篇》曰：「邪在肺，則病皮膚痛寒熱，上氣喘欬動肩背。」	1 血液常規檢查。 2 肺功能檢查。
212	786.2	咳嗽	Cough	欬嗽	素問	《素問．陰陽應象大論》曰：「秋傷於濕，冬生欬嗽。」	1 血液常規檢查。 2 胸部X光片。
213	786.3	咳血	Haemopty-sis	咳血	素問	《素問．欬論》曰：「肺欬之狀，欬而喘息有音，甚則唾血。」	1 血液常規檢查。 2 胸部X光片。 3 痰培養。
214	786.5	胸痛	Chest pain	胸痛	素問	《素問．藏氣法時論》曰：「心病者，胸中痛，脅支滿，脅下痛。」	1 血液常規檢查。 2 胸部X光片。 3 痰培養。

215	786.8	呃逆	Hiccup	噦	素問	《靈樞．宣明五氣篇》曰：「胃為氣逆，為噦為恐。」	腹部X光片檢查。
216	787.0	噁心與嘔吐	Nausea and Vomiting	嘔吐	素問	《素問．至真要大論》曰：「諸嘔吐酸，暴注下迫，皆屬於熱。」	1腹部X光片檢查 2胃內視鏡檢查。
217	787.1	胸口燒灼感	Heart burn	嘔酸	素問	《素問．至真要大論》曰：「諸嘔吐酸，暴注下迫，皆屬於熱。少陽之勝，嘔酸善饑。」	1腹部X光片檢查 2胃內視鏡檢查。
218	787.2	吞嚥困難	Dysphagia	噎膈	素問	《素問．風論》曰：「胃風之狀，頸多汗，惡風，食飲不下，膈塞不通。」	1胸部X光檢查。 2腹部X光檢查。 3食道鏡檢查。 4胃鏡檢查。
219	787.3	腸胃氣脹、噯氣及脹痛	Flatulence eructation and gas pain	氣結腹脹 氣結腹痛 噫(噫氣)	症因脈治 素問 靈樞	《症因脈治》：「氣結腹脹之症，胸腹凝結作脹，脹而不休，或胸前飽悶，或小腹脹急。」 「氣結腹痛之症，胸腹脹滿，痛應心背，矢氣則痛減，氣閉則痛甚，服破氣之藥則痛減，服補氣藥則愈痛。」 《素問》：「太陰終者，腹脹閉不得息，善噫善欠。」 《靈樞》：「脾足太陰之脈動，則舌本強，食則嘔，胃脘痛，服服善噫。」	腹部X光攝影。
220	787.6	大便失禁	Incontinence of faeces	遺矢	素問	《素問》：「大腸欬狀，欬而遺矢。」	神經學檢查。

221	788.0	腎絞痛	Renal colic	腰痛	素問 靈樞	《素問》：「太陽所至為腰痛。」 《靈樞》：「膀胱足太陽之脈，其直者從巔入絡腦，挾脊抵腰中，是動則病脊重，腰折。」	1 腎、輸尿管、膀胱攝影。 2 尿液分析。
222	788.1	小便困難	Dysuria	癃 小便難	靈樞 諸病源候論	《靈樞》：「酸走筋，多食之，令人癃。」「得酸則縮絡，約而不通，水道不行，故癃。」 《諸病源候論》：「小便難者，是腎與膀胱熱故也。」	1 尿常規。 2 IVP攝影。 3 尿路動力學檢查。
223	788.3	小便失禁	Incontinence of urine	遺尿 小便不禁	靈樞 諸病源候論	《靈樞》：「膀胱不約為遺尿。」 《諸病源候論》：「小便不禁者，腎氣虛，下焦受冷也，腎主水，其氣下通於陰，腎虛下焦冷，不能溫制水液，故小便不禁也。」	1 尿常規。 2 神經學檢查。
224	788.4	頻尿及多尿	Frequency of urination and polyuria	小便利多	聖濟總錄	《聖濟總錄》：「腎主水，膀胱為府，今腎氣不足，膀胱有寒，不能約制水液，令津滑氣虛，故小便利多。」	1 尿常規。 2 尿路動力學。 3 血糖、尿糖測定。
225	788.5	少尿及無尿	Oliguria and anuria	癃閉	類證治裁	《類證治裁》：「閉者小便不通，癃者，小便不利。」	1 尿常規。 2 血液生化。
226	789.0	腹痛	Abdominal pain	腹痛	症因脈治	《症因脈治》：「痛在胃之下，臍之四傍，毛際之上，名曰腹痛。」	1 上消化道攝影。 2 KUB X光攝影。 3 腹部超音波。 4 尿常規。

227	789.1	肝腫大	Hepatome-galy	積聚	難經	《難經》：「病有積有聚，何以別之？然，積者，陰氣也，聚者，陽氣也，故陰沈而伏，陽浮而動，氣之所積名曰積，氣之所聚，名曰聚。故積者，五臟所生，聚者，六府所成也。」	1 血清生化。 2 血液常規。 3 腹部超音波檢查 4 腹部電腦斷層掃描。
228		脾腫大	Splenome-galy	積聚	難經	《難經》：「病有積有聚，何以別之？然，積者，陰氣也，聚者，陽氣也，故陰沈而伏，陽浮而動，氣之所積名曰積，氣之所聚，名曰聚。故積者，五臟所生，聚者，六府所成也。」	1 血清生化。 2 血液常規。 3 腹部超音波檢查 4 腹部電腦斷層掃描。
229	789.5	腹水	Ascites	水鼓 鼓脹	景岳全書 靈樞	《景岳全書》：「少年嗜酒無節，多成水鼓。」 《靈樞》：「鼓脹，腹脹身皆大，大與膚脹等也，色蒼黃，腹筋起，此其候也。」	1 血清生化。 2 血液常規。 3 腹部超音波檢查 4 腹部電腦斷層掃描。 5 穿刺液檢查。
230	791.0	蛋白尿	Protein-uria	溺白	景岳全書	《景岳全書》：「溺白證如泔如漿者，亦多屬膀胱水道之熱，宜導赤散，……若無內熱而溺白者，多由飲食食濕滯，……若胞氣不固而液濁不清者，此亦敗精之屬也。」	1 血清生化。 2 尿液常規。 3 腎臟超音波檢查 4 腎臟穿刺。 5 免疫功能檢查。

臨床常見婦科疾病之中西醫病名對照

編號	國際號碼 ICD NO	現代醫學病名		相類之中醫病名	出處	說明	病理檢驗參考項目
		中文	英文				
1	016.4	生殖器結核	Tuberculosis of female genital organs	1勞損經閉 2帶下 3瘕 癥 4月經過少 5不孕	內經 內經．素問 內經．素問 金匱要略 諸病源候論 內經．素問	1最早記載於《內經．素問．陰陽別論》：稱為‘女子不月’、‘血枯’。 2《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。 3《內經．素問．骨空論》：任脈為病，男子內結七疝，女子帶下瘕聚。 《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：論癥積。 4《諸病源候論．月水不調候》：月水……乍少。 5《內經．素問．骨空論》：督脈生病，其女子不孕。	1白血球。 2血沈。 3腹水。 4結核菌培養及動物接種。
2	098	淋病	Genococcal infection	1帶下	內經．素問	1《內經．素問．骨空論》：任脈為病，男子內結七疝，女子帶下瘕聚。	1內泌物塗片及細菌檢查。 2分泌物培養。 3氧化酶試驗。 4血清學試驗。 5血常規。
3	180	子宮頸癌	Malignant neoplasm of cervix uteri	1崩 漏 2血枯	內經．素問 金匱要略 內經	1《內經．素問．陰陽別論》：陰虛陽搏謂之崩。 《金匱要略．婦人脈證並治》：婦人有漏下者。 2《內經．素問．陰陽別論》：記載‘血枯’‘經閉’。	1子宮頸刮片細胞學檢查。 2碘試驗。 3陰道鏡檢查。 4子宮頸活體組織檢查。

				3帶下 4癥瘕	內經．素問 金匱要略	3《內經．素問．骨空論》：任脈為病，女子帶下瘕聚。 4《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：論癥積。	5診斷性子宮頸錐切術。 6X光檢查。 7膀胱鏡。 3TPT試驗。
				痕	內經．素問	《內經．素問．骨空論》：任脈為病……，女子帶下瘕聚。	
4	218	子宮肌瘤	Myoma	1帶下 2崩漏	內經．素問 內經．素問 金匱要略	1《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。 2《內經．素問．陰陽別論》：陰虛陽搏謂之崩。 《金匱要略．婦人脈證治並治》：婦人有漏下者。	1超音波。 2診斷性刮宮。 3子宮碘油造影術 4宮腔鏡檢。
				3癥瘕	金匱要略	3《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。	
				痕	內經•素問	《金匱要略．婦人雜病脈並治》：論癥積。	
5	220	卵巢腫瘤	Benign neoplasm of ovary	1腸覃	靈樞	1《內經．靈樞．水脹篇》：有‘腸覃’描述，與卵巢腫瘤類似，指‘寒氣客於腸外，與衛氣相搏，氣不得營，因有所繫，癖而內者，惡氣乃起，瘜肉乃生。	1超音波。 2免疫診斷。 3生化檢查。 4內分泌測定。 5腹腔鏡檢查。
6	256.4	多囊卵巢綜合證	Polycystic ovarian syndrome	1肥胖不孕 2月經不調 3閉經	內經 聖濟總錄	1《內經．素問．骨空論》：督脈生病，女子不孕。 2宋《聖濟總論．婦人血氣門》：經水不調。 3最早記載於《內經．素問．陰陽別論》：稱為‘女子不月’、‘月事不來’、‘血枯’。	1血中LH. FSH 2血中睪丸酮、雄烯二酮。
				4瘕	內經．素問	4《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。	

				癥	金匱要略	《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：論癥積。	
7	614	盆腔炎	Inflammatory disease of pelvic cavity	1熱入血室 2痛經 3瘕 癥 4帶下	傷寒論 金匱要略 內經．素問 金匱要略 內經．素問	1熱入血室首見於東漢．張仲景《傷寒論》及《金匱要略》，對其病因、病機、症狀，預後作簡要論述，治療上使用小柴胡湯及針刺期門瀉實二法。 2東漢《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：帶下，經水不利，少腹滿痛。 3《內經．素問．骨空論》：任脈為病，男子內結七疝，女子帶下瘕聚。 《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：論癥積。 4《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。	1急性者WBC 計數及中性細胞均增高或血沈增快。 2宮腔排出液塗片或培養。 3陰道清潔度、PH值檢查。 4血清康華氏反應檢查。
8	616.0	子宮頸炎	Inflammatory disease of cervix	1帶下	內經	1《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。	1分泌物培養出致病菌。 2抹片檢查。 3病毒性子宮頸炎
9	616.0	子宮內膜炎	Endometritis	1崩 漏 2五色帶 3癥	內經．素問 金匱要略 諸病源候論 金匱要略	1《內經．素問．陰陽別論》：陰虛陽搏謂之崩。 《金匱要略．婦人脈證並治》：婦人有漏下者。 2隋．《諸病源候論．婦人雜病諸候．帶下候》：帶下五色俱下候。 3《金匱要略．婦人雜病脈並治》：論癥積。	1細胞塗片檢查。 2分段刮宮。 3宮腔鏡檢。 4子宮造影。 5X光腹膜後淋巴結造影。

				瘕 4斷經后再經	內經．素問	《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。 4古代醫籍無單獨記載。	
10	616.1	陰道炎	Inflammatory disease vagina	1帶下 2陰癢 3陰蝨	內經．素問 肘後備急方 諸病源候論	1《內經．素問．骨空論》：任脈為病……女子帶下瘕聚。 2晉．葛洪《肘後備急方．卷五》：陰癢汁出，嚼生大豆黃塗之。 3隋《諸病源候論．陰癢候》：婦人陰癢，是蟲蝕所為。	1陰道分泌物檢查 2細胞學檢查。 3黴菌培養。
11	616.1	外陰搔癢	Pruritus vulvae	1陰癢	肘後備急方	1晉．葛洪《肘後備急方》：陰癢汁出，嚼生大豆黃塗之……姚僚陰癢生瘡嚼胡麻塗之。	1血常規檢查，排除泌尿系統感染及糖尿病。 2白帶檢查滴蟲、黴菌。 3大便檢查找蟲卵 4有條件的要做內分泌檢查。
12	616.1	外陰炎	Vulvitis	1陰蝕瘡 2陰癢	金匱要略 肘後備急方	1東漢．張仲景《要匱要略．婦人雜病脈證並治第二十二》：少陰脈滑數者，陰中即生瘡，陰中蝕瘡爛者，狼牙湯洗之。 2晉．葛洪《肘後備急方．卷五》：陰癢汁出，嚼生大豆黃塗之。	1查血象：白血球總數、分類。 2查尿糖、血糖。 33H- 胸腺核苷測定。
13	616.1	外陰白色病變	Vaginitis and Vulvovaginitis	1陰癢 2陰蝕瘡	肘後備急方 金匱要略	1晉．晉洪．《肘後備急方．卷五》：首見陰癢之名。上載‘陰癢汁出、嚼生大豆黃塗之……’。 2東漢●張仲景《金匱要略．婦人雜病脈證并治第二十二》：‘少	

				3陰痛 4陰腫	肘後備急方 校注婦人良方	陰、脈滑數者，陰中即生瘡、陰中蝕瘡爛者，狼牙湯洗之’。 3晉．葛洪《肘後備急方》指出‘若陰中痛’者，用礬石、大黃、甘草綿裹外導的方法。 4明．薛己《校注婦人良方．卷八．婦人陰瘡方論．第十六》’婦人陰腫，因胞絡素虛，風邪客之，乘於陰部，氣血相博故也’。	
14	616.2	前庭大腺炎（巴氏腺炎）	Bartholin-itis	1陰腫	校注婦人良方	1明．薛己《校注婦人良方．卷八．婦人陰癢方論第十六》：婦人陰腫，因胞絡素虛，風邪客之，乘於陰部，氣血相博故也’。	1血相檢查：一般而言WBC 總數及中性白血球數目均增高。 2取分泌物作抹片及細菌培養。 3局部穿刺。
15	617.0	子宮內膜異位	Endometri-osis	1痛經 2不孕 3月經不調 4癥瘕 痕	金匱要略 內經．素問 聖濟總錄 金匱要略 內經．素問	1漢．張仲景．《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：帶下，經水不利，少腹滿痛。 2《內經．素問．骨空論》：督脈生病，其女子不孕。 3宋．《聖濟總錄．婦人血氣門》：經水不調。 4癥瘕：如前述。	1子宮輸卵管碘油造影。 2活組織檢查。 3腹腔鏡檢。
16	618.1	子宮脫垂	Uterine prolapse	1陰道下脫、陰菌、陰痔、陰	諸病源候論	1隋：《諸病源候論》最早提出該病名，總稱為陰挺。	婦科檢查。

				頹、陰痂、陰戶突、陰出挺			
17	625.3	痛經	Dysmenorrhea	1 痛經 2 經行腹痛	金匱要略 景岳全書	1 最早見於《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：‘帶下、經水不利、少腹滿痛……’。 2 明．《景岳全書．婦人規．經期腹痛》：經行腹痛，證有虛實……。	1 盆腔檢查。 2 腹腔鏡檢查。
18	625.4	經前期緊張綜合證	Premenstrual tension syndrome	1 經行頭痛 2 經行浮腫 3 經行泄瀉 4 經行乳房脹痛	張氏醫通 葉氏女科證治 陳素庵婦科補解 女科百問	1《張氏醫通》有‘經行輒頭痛’之記載。 2《葉氏女科證治》：經來遍身浮腫，此乃脾土不能克化水，變為腫。 3 見於《陳素庵婦科補解》乃‘脾虛’所致。 4《女科百問》：經水欲行，先身體疼痛。	1 血常規、肝、腎功能、血漿蛋白檢查。 2 血糖耐量試驗。 3 雌二醇(E2)。 4 泌乳素(PRL)。 5 前列腺素。
19	626	功能失調性月經紊亂	Disorders of menstruation	1 崩漏 2 月經先期 3 月經過多 4 月經先後無定	內經．素問 金匱要略 金匱要略 金匱要略 聖濟總錄	1 崩漏：如前述。 2 漢．張仲景．《金匱要略．婦人雜病脈證並治》：帶下，經水不利，少腹滿痛，經一月再見者。 3《金匱要略．婦人雜病脈證並治第二十四》：亦主婦人少腹寒久不受胎……或月水過多。 4 首見於宋．《聖濟總錄．婦人血氣門》：稱為‘經水不定’。	1 血液測定。 2 基礎體溫。 3 腹腔鏡。 4 宮頸黏液陰道脫落細胞塗片 5 激素測定。 6 宮腔鏡或碘油造影。 7 診斷性刮宮。

				期 5經期延長	諸病源候論	5隋．《諸病源候論．婦人雜病諸候．月水不斷候》：即有‘月水不斷’的記載。	
20	626.0	閉經	Absence of Menstration	1女子不月、月事不來 2血枯、血隔	內經．素問 景岳全書	1最早記載於《內經．素問．陰陽別論》：並記載了第一張婦科處方—四烏賊骨一蔥茹丸。 2《景岳全書．婦人規．血枯經閉》：以血枯、血隔立論，言簡理明。	1血、尿中FSH.LH 2甲狀腺功能檢查
21		更年期綜合症	Menopausal or female climacteric states	1經斷前後證候	金匱要略	1本病狀散見於‘年老血崩’、‘年老經斷復來’、‘臟躁’、‘百合病’。	1FSH．LH免疫測定。 2血中雌二醇(E2)、雌二醇(E3)。 3心電圖、血脂檢查。 4肺部X光檢查。
22	628	不孕症	Infertility female	1不孕症 2絕產、絕嗣、絕子	內經．素問 神農本草經	1《內經．素問．骨空論》：督脈生病，其女子不孕。 2《神農本草經》：女子風寒在子宮，絕孕十年無子。	1卵巢功能檢查。 2男子精液檢查。 3內分泌、輸卵管通暢檢查。 4腹腔鏡檢。
23	630	滋養細胞腫瘤	Trophoblastoma	1癥瘕 積聚 2崩	金匱要略 內經．素問 景岳全書	1癥瘕：如前述。 明．張介賓．《景岳全書．雜證論．積聚》：積者……由漸而成；聚者，聚散之謂……故無形者曰聚。	1生物、免疫（羊紅細胞凝集抑制測驗）及放射免疫測定。 2HCG 含量。

				漏	金匱要略	2崩、漏：如前述。	
24	633	異位妊娠（子宮外孕）	Ectopic pregnancy	1少腹痛 2瘕 癥 3崩 漏	內經．素問 內經．素問 金匱要略 內經．素問 金匱要略	1《素問．至真要大論》：歲少陽在泉，火淫所勝，民病注泄赤白、少腹痛、溺赤。……。 2《內經．素問．骨空論》：任脈為病，男子內結七疝，女子帶下瘕聚。 《金匱要略．婦人雜病脈證并治》：論癥積。 3《內經．素問．陰陽別論》：陰虛陽博謂之崩。 《金匱要略方論．婦人脈證并治》：婦人有漏下者。	1血液檢查：Hb下降。WBC:>/10 - 9 15 x 10 /L 。 2後穹隆穿刺，腹腔穿刺：可抽出血液（陽性率達70 - 95%）。 3尿中HCG 檢查。 4子宮內膜病理檢查。 5超音波檢查。 6腹腔鏡檢查。
25	634	流產	abortion	1胎動不安 2小產，又稱半產、半生 3墮胎 4胎死不下	隋．諸病源候論 金匱要略方論．婦人妊娠病脈證并治 晉．王叔和脈經 隋．諸病源候論	1隋．巢元方《諸病源候論》在‘妊胎動候’記載：其母有疾以動胎，治母則胎安；若其胎有不牢固致動以病母者，治胎則母瘥。 2妊娠12 - 18 週內，胎兒已形成而自然殞墮者，稱為小產，又稱半產、半生；《金匱要略方論．婦人妊娠，病脈證并治》中最早提出：半產後因續下血不絕者……膠艾湯主之。 3妊娠12週內，胚胎自然殞墮者稱為墮胎。晉．王叔和《脈經．平妊娠胎動血分水分吐下腹痛證》：懷孕者，不可灸刺其經，必墮胎。 4隋．巢元方《諸病源候論．妊娠胎死腹中候》記載：此或因驚動	1妊娠試驗。 2尿液H.C.G 檢查 3超音波檢查：胎心胎動波。

				5滑胎	隋．諸病源候論	倒仔，或染溫疫傷寒，邪毒入於於胞臟，致令胎死。其候，當胎處冷，為胎已死也。 5墮胎或小產連續發生三次及三次以上者，稱為滑胎，本病證初見於隋．巢元方《諸病源候論．婦人妊娠病諸候上》：妊娠數墮胎候……。	
26	642.1	妊娠高血壓綜合徵	Hypertension secondary to renal disrese,complicating pregnancy, childbirth and the puerperium	1子腫 2子暈 3子間	金匱要略 葉氏女科證治 金匱要略	1《金匱要略．婦人妊娠病脈證并治》：‘妊娠有水氣，身重，小便不利’。 2《清．葉天士女科證治》：子暈乃因‘肝火上升，內風擾動’或因‘痰涎上湧’。 3《金匱要略．產後病脈證并治篇》：其中新產三病中，‘痙病’，就包含有癲癇症在內。	1水腫 Pitting edema(+ - +++) 2高血壓：≧/130/90mmHg 3蛋白尿。
27	643.9	妊娠嘔吐	Unspecified Vomiting of preganancy	1妊娠惡阻又稱子病、病兒、病食、阻病。	諸病源候論 金匱要略 產寶 坤元是保 千金要方	1惡阻病名，最早見於《諸病源候論》之‘妊娠惡阻候’中，但對惡阻的認識在《金匱要略．婦人妊娠病脈證并治》中就有：‘婦人得平脈、陰脈小弱，其人渴（嘔），不能食，無寒熱，名妊娠，桂枝湯主之’。 產寶（唐．昝殷．經效產寶）稱為‘子病’。 坤元是保（宋．薛軒）稱為‘病食’。 千金要方（唐．孫思邈）稱為‘阻病’。	1妊娠試驗，尿HCG 檢查，尿比重昇高。 2心電圖檢查（當K+<35mmol/L）（T波延長，S-T下降，QT間期延長，出現U波）。 3眼底檢查，視網膜炎或出血。

28	666	晚期產後出血	Postpartum haemorrhage	1 惡露不盡 2 血露不盡 3 惡露不絕 4 餘血不盡、子血不盡、不留血不盡	金匱要略 隋．諸病源候論 外台秘要 千金翼方	1《漢．金匱要略．婦人產後病脈證治》：首見惡露不盡。 2《隋．巢元方．諸病源候論．婦人產後病諸候上》：產後血露不盡候。 3《唐．王燾．外台秘要．婦人下》：首見惡露不絕。 4《唐．孫思邈．千金翼方．卷六．婦人二．惡露》所列之別名。	1 血常規檢查。 2 血或尿HCG 檢查。
29	670	產褥感染	Puerpral infection	1 產後發熱	金匱要略	1《金匱要略．婦人產後病脈證治》：陽旦湯及竹葉湯為常用方。	1 後穹窿穿刺檢查 2 子宮腔分泌物培養 9 3 WBC > 20 x 10/L。 4 血液培養。 5 超音波檢查。 6 盆腔X射線檢查

臨床常見兒科疾病之中西醫病名對照

編號	國際號碼 ICD NO	現代醫學病名		相類之中醫病名	出處	說明	病理檢驗參考項目
		中文	英文				
1	038	敗血症	Septicaemia	1溫毒，俗名大頭溫 2疔瘡走黃	清．吳鞠通．溫病條辨選始見於瘡瘍經驗全書．疔毒	溫毒者，穢濁也。 疔瘡初生時紅軟溫和，忽然頂陷黑，謂之簇走，簇走即走黃。	9 1 W.B.C 20 x 10/L以上，中性粒細胞80% 以上。 2 蛋白尿。
2	250.1	苯丙酮尿症	Ketoacidosis	1痴呆 2惛塞 3五遲 4癲癎 5發黃 6體臭			1 反三氯化鐵試驗，陽性者是黃色混濁。 2 血苯丙氨酸大於1.2mmol/L 。
3	253.5	尿崩症	Diabetes insipidus	消渴			1 尿比重在1.001-1.007 。 2 禁飲試驗，限水後尿崩者每小時尿量雖可逐漸減少，但尿比重不超過1.010。
4	262	嬰幼兒營養不良	Malnutrition	疳證	隋．諸病源候論．虛勞骨蒸候	謂：蒸盛過傷，內則變為疳，食人五臟。久蒸不除，多變成疳。	1 血紅蛋白常低於100g/L。 2 血生化檢查。血漿白蛋白、血糖、膽固醇都降低。

5	268.0	維生素D缺乏性佝僂病	Vitamin D deficiency Rickets	五遲	隋．諸病源候論	齒不生候、數歲不能行候、頭髮不生、四五歲不能語候。	
6	268.0	維生素D缺乏性手足搐搦症	Vitamin D deficiency seizure	慢驚風	宋．太平聖惠方	宋．《太平聖惠方》書中第85卷中指出，小兒慢驚風者，由乳哺不調，臟腑壅滯，內有積熱，為風邪所傷，入舍於心之所致。	血鈣低於1.88mmol/L 。
7	275.1	肝豆狀核變性	Hepatolenticular degeneration	1肝風 2脅痛 3黃疸 4癥瘕	宋．小兒衛生總微論方．黃疸	小兒生下遍體面目皆黃，狀如金色，身上壯熱，大便不通，小便如梔汁，乳食不思，啼哭不止，此胎黃之候，皆因乳母受濕熱而傳於胎也。	1患者血清銅藍蛋白(cp)減低至5mg/dL 。 2肝銅含量高，在250ug/g 肝重以上。 3頭顱CT掃描。
8	280	缺鐵性貧血	Iron deficiency anaemias	1血虛 2萎黃 3疳證 4虛勞 5黃腫	素問．調經論	氣之所并為血虛。	
9	307.46	夜驚及夢遊症	Night mares and somnambulism	驚啼	諸病源候論 類經．臟象類	《諸病源候論》：小兒驚啼者，是于睡眠裡，忽然啼而驚覺也。由風熱邪風乘于心，則心臟生熱、精神不定，故臥不安，則驚而啼也。 《類經臟象類本神》中按曰：蓋神之為德，如光明爽朗，聰慧靈通之類皆是也。魂之為言如夢寐恍惚，變幻遊行之境皆是也。神藏於心，	腦電圖表現為NREM-III,IV期異常。

						故心靜則神清；魂隨于神，故神昏則魂蕩。	
10	307.6	遺尿	Enuresis	1遺尿 2遺溺 3尿床	靈樞．九針諸病源候論．遺尿候 靈樞 諸病源候論	《諸病源候論》：遺尿者，此由膀胱有冷，不能約於水也。 《靈樞．九針篇》：膀胱不約為遺溺。 《諸病源候論．尿床候》：夫人有於睡眠不覺尿出者，是其稟質陰氣偏盛，陽氣偏虛者，則腎與膀胱俱冷，不能溫制於水，則小便多，或不禁而遺尿。	1尿常規及尿培養正常。 2部分患兒腰骶椎X光片可見脊柱裂。
11	343	腦性癱瘓	Cerebral palsy	1五遲 2五軟 3痴呆 4癱瘓	諸病源候論 小兒藥證直訣 明．徐春甫．古今醫統	《諸病源候論》：‘齒不生候’，‘數歲不能行候’，‘頭髮不生候’，‘四五歲不能語候’。 《小兒藥證直訣》：長大不行，行則腳軟，齒久不生，生則不固，髮久不生，生則不黑。 《古今醫統》：五軟證名曰胎怯，即由父精不足，母血氣衰而得。	CT檢查。
12	345	癲癎	Epilepsy	癲癎	諸病源候論 素問．長刺節論	《隋．巢元方．諸病源候論》云：癎者，小兒病也。十歲以上為癲。 《素問，長刺節論》：病初發、歲一發、不治月一發、不治月四五發名曰癲病。	腦電圖有癲癎波形

					素問．大奇論	《素問．大奇論》：有心脈滿大，癇瘛筋攣；肝脈小急，癇瘛筋攣：：二陰急為簡厥。	
13	397	心內膜彈力纖維增生症	Endocardial fibroelastosis	1心悸 2怔忡 3氣喘 4水腫 5瘀血 6脫症	丹溪心法．水腫	若遍身腫、煩渴、小便赤澀、大便閉，此屬陽水。 若遍身腫、不煩渴、大便溏、小便少、不赤澀，此屬陰水。	1 X光檢查，多見心臟增大，以左心室為主。 2 心電圖檢查：心室肥厚及勞損《V5,V6 導連R波高，Q波深，T波倒置》。
14	422	小兒病毒性心肌炎	Myocaridi-tis	1溫病 2驚悸 3怔忡 4虛榮 5胸痺 6胸痛	劉完素．素問玄機原病式 金匱要略．胸痺心痛短氣病脈證并治	心胸躁動，謂之怔忡。	1 X光檢查。 2 心電圖檢查QRS波低電壓S-T 段偏移，T波倒置、平坦或低平，Q-T 時間延長。 3 LDH1 > LDH2 或 LDH1 40% 。
15	480	小兒肺炎	Viral pneumonia	1肺風痰喘 2肺閉咳喘 3火熱喘	隋．諸病源候論．上氣鳴息候中提出	肺主於氣，邪乘於肺則肺脹，脹則肺管不利，不利則氣道澀，故氣上喘逆，鳴息不通。	1 胸部X光。 2 血液常規檢查。 3 鼻咽分泌物於早期作病毒分離。 4 血清補體結合試驗，血凝抑制試驗，中和試驗。

				息 4 風寒喘 息 5 肺炎喘 嗽	清．《醫宗金鑑．幼科心法要訣》	清．謝玉瓊撰著的《麻科活人全書．氣促發喘鼻煽胸高第五十一》明確指出：氣促之症，多緣肺熱不清所致，如肺炎喘嗽。	5 早期，快速又特異性的診斷方法為免疫螢光技術、酶標免疫檢查法。
16	564.0	便秘	Constipation	1 秘結 2 大便不通：又分大結(1)便燥(2)大便秘結 便秘結	素問厥論 素問至真要大論	《素問厥論》陽不勝其陰，則五藏氣爭，九竅不通。 《素問至真要大論》太陰司天，濕淫所勝，大便難。	1 鋇劑灌腸。 2 乙狀結腸鏡。
17	564.5	嬰幼兒腹瀉	Functional diarrhoea	泄瀉	小兒藥證直訣 隋．諸病源候論	在《小兒藥證直訣》的《五臟病》中記載：脾病、困睡、泄瀉、不思飲食、脾胃谷虛、嘔吐泄瀉。 《景岳全書．泄瀉》中指出：泄瀉之本無不由於脾胃。若飲食失節，起居不時，以致脾胃受傷，則水反為濕，穀反為滯，精華之氣不能輸化，乃致合法下降，而瀉利作矣。	1 糞便檢查可發現輪狀病毒、小圓病毒、冠狀病毒。 2 血清學檢查，補體結合試驗中輪狀病毒檢體如增高4倍，則其有臨床意義。 3 細菌學檢查。 4 血液電解質檢查
18	579.0	腸吸收不良綜合徵	Intesinal malabsorption	1 脾虛瀉 2 臟寒瀉	宋．小兒藥證直訣 元．活幼	宋．《小兒藥證直訣》指出：吐利久不差者，可導致脾虛生風而成慢驚。元．《活幼心書》將小兒泄瀉	1 脂肪吸收試驗，若其吸收率小於95% 為吸收不良

					心書	分類為冷瀉、熱瀉、傷食瀉、水瀉、積瀉、驚瀉、風瀉、臟寒瀉、疳積釀瀉。	。 ２０- 木糖吸收試驗。尿中木糖含量小於３克則為(+)。 ３小腸黏膜活檢，可呈現部份性或次全性絨毛萎縮。
19	580	急性腎小球腎炎	Acute glomerulonephritis	１水腫《陽水，風水》 ２血尿	金匱要略．水氣篇	《金匱要略．水氣篇》說：面目腫大，有熱，名曰風水。	１尿比重低，固定在1.010左右 。 ２X光檢查，心影擴大。
20	581	原發性腎病綜合症	Nephrotic syndrome	水腫《陰水》	丹溪心法．水腫	若遍身腫，不煩渴，大便溏，小便少，不赤澀，此屬陰水。	１尿液檢查，大量尿蛋白每日0.1g/kg 以上。 ２血清總蛋白降低，低於45 - 50g/L，白蛋白低于25g/L 。
21	714.0	少年類風濕性關節	Rheumatoid arthritis	１痺症 ２歷節風 ３鶴膝風 ４痛風	素問．痺論 儒門事親 金匱要略	《素問．痺論》：風寒濕三氣雜至合而為痺。 《儒門事親》：小兒風寒濕三氣合而為痺及手足麻痺不仁……。	１血清IgG, IgM, IgA 增高。 ２關節滑膜滲出液白細胞增高達 6 5000 x 10^{6} /L ——8000 x 10^{6} /L

22	771.4	新生兒臍炎	Perinatal omphalitis	1臍濕 2臍瘡	太平聖惠方．小兒臍腫濕久不差諸方 諸病源候論．小兒雜病諸候	《太平聖惠方》：夫小兒臍濕者，亦由斷臍之後，洗浴傷於濕氣，水入臍口，致令腫濕，經久不乾也。 《諸病源候論》：臍瘡候：臍瘡由初生斷臍，洗浴不即拭燥，濕氣在臍中，因解脫遇風，風濕相搏，故臍瘡久不瘥也。	1血常規。白細胞升高或降低、中性粒細胞增高。 2血培養。 3臍分泌物培養。 4X光腹部立位片檢查。
23	774	新生兒黃疸	Perinatal jaundices	1胎疸 2胎黃	諸病源候論 清．幼科鐵鏡．辨胎黃	《諸病源候論．胎疸候》：小兒在胎，其母臟氣有熱，熏蒸於胎，至生下小兒，體皆黃，謂之胎疸也。 《清．幼科鐵鏡》：胎黃由娠母或受濕熱，傳於胞胎，故凡生下，面目通身皆如黃金色，壯熱便秘溺赤者也。	1膽紅素的測定。 2嬰兒與其母的Loombs試驗。 3肝功能檢查。 4血小板計數。
24	780.3	高熱驚厥	Ferver convulsion	急驚風	宋．太平聖惠方	宋．《太平聖惠方》書中第85卷中指出：小兒急驚風者，由氣血不和，夙有實熱，為風邪所乘，干於心絡之所致也。	發熱多在攝氏38.5度腋溫以上。
25	783.0	厭食	Anorexia	1惡食又思食名不食、食嗜 2傷食 3食滯 4病久胃虛	明．赤水玄珠．不能食 幼科發揮兼．脾經兼證	由脾胃餒弱；或病後而脾胃之氣未復，或痰塞中焦，以故不思食。諸困睡，不嗜食、吐瀉、皆脾臟之本病也。	1血液常規檢查，可見輕度貧血。 2小腸吸收功能試驗和澱粉酶測定均低。

26	997	尿路感染	Urinary tract infection	1 淋症 2 癃閉	諸病源候論 幼幼集成．小便不利證治 素問．奇病論 素問．宣明五氣篇	《諸病源候論》云：小兒諸淋者，腎與膀胱熱也。 《幼幼集成．小便不利證治》云：小兒患淋，小便淋瀝作痛，不必分五種，然皆屬於火熱。 《素問．奇病論》云：有癃者，一日數十溲，此不足也。 《素問．宣明五氣論》云：膀胱不利為癃。	1 尿常規白細胞高于5個/ 高倍視野。 2 尿液培養菌落計數大於10^5 /ml 3 BUN升高。

臨床常見傷科疾病之中西醫病名對照

編號	國際號碼 ICD NO	現代醫學病名		相類之中醫病名	解剖出處	說明	病理檢驗參考項目
		中文	英文				
1	800 - 829	骨折	Fractures	骨折、骨斷、骨綻、骨傷	內經(骨空)	傷科大成： 1 夫骨既斷，必使合攏一處，復歸原臼。 2 辨明骨有斷為兩截者，或折而下陷者，或碎而散亂者，或岔而旁突者。	X光檢查
2	800	顱骨骨折	Fracture of skull	巔頂骨（凌雲骨、山角骨）骨折	內經(顛骨)	正骨心法： 1 在前髮際下，即正中額骨，其兩眉上之骨。 2 即俗名左天賢骨，右天貴骨，兩額角也。	X光檢查
3	802.0	鼻骨骨折	Fracture of nasal bones	鼻樑骨骨折	內經(頷骨)	正骨心法： 鼻孔之界骨名曰鼻樑骨，下至鼻之準頭。	X光檢查
4	802.2	下頜骨骨折	Fracture of Mandible	下頜骨、（地閣骨）骨折	內經(頦骨)	正骨心法： 地閣骨，即兩牙車相交之骨、又名頦，俗名下巴骨，上載齒牙。	X光檢查
5	802.4	顴骨骨折	Fracture of malar bone	顴骨骨折	內經(顴骨)	正骨心法： 兩顴骨者，面上兩旁高起之大骨也。	X光檢查
6	802.4	上頜骨骨折	Fracture of	上頜骨（釣骨、曲	內經(曲頰骨	正骨心法： 兩釣骨，名曲頰，即上頰之合鉗，	X光檢查

			maxillary bone	頰骨）骨折	）	曲如環形，以納下牙車骨尾之釣者也。	
7	802.6	眶底骨折	Orbital floor (blow-out)	目眶骨（睛明骨）骨折	內經（目眶骨）	正骨心法： 1睛明骨，即目窠四圍目眶骨也。 2其上曰眉棱骨，其下為顴骨，顴骨下接上牙床。	X光檢查
8	805.0	頸部脊柱骨折	Fracture of Cervica Vertebral column mn	旋台骨（玉柱骨、天柱骨、頸項骨）骨折	內經（頸骨、天柱骨）	正骨心法： 旋台骨，又名玉柱骨，即頭後頸骨三節也，一名天柱骨。	X光檢查
9	807.0	肋骨骨折	Fracture of ribs	胸肋骨（鳧骨）骨折	內經（肋骨）	正骨心法： 鳧骨者，即胸下之邊肋也。	X光檢查
10	807.2	胸骨骨折	Fracture of sternum	胸骨骨折	內經（胸骨）	正骨心法：胸骨，即髑骭骨，乃胸脅眾骨之統名也。 1一名膺骨，一名臆骨，俗名胸膛。 2其兩側自腋而下，至肋骨之盡處，統名曰脅。	X光檢查
11	808.2	恥骨骨折	Fracture of pubis	胯骨（髖骨）骨折	內經（髁骨、髂骨）	正骨心法： 跨骨，即髖骨也，又名髂骨。	X光檢查
12	810	鎖骨骨折	Fracture of Ciavicle	鎖骨（柱骨）骨折	內經（巨骨、拄骨、鎖子骨）	正骨心法： 鎖子骨，經名拄骨。橫臥於兩肩前缺盆之外，其兩端外接肩解。	X光檢查

13	811	肩胛骨骨折	Fracture of Scapula	肩胛骨（飯匙骨）骨折	內經（肩胛骨）	正骨心法： 其下附於脊背，成片如翅者，名肩胛，亦名肩膊，俗名鈸板子骨。	X光檢查
14	812	肱骨骨折	Fracture of humerus	肱骨（膀骨）骨折	內經（膀骨）	正骨心法： 即肩下肘上之骨也。	X光檢查
15	813	腕骨及尺骨骨折	Fracture of radius and ulnar	臂骨及輔骨（臂骨）骨折	內經（臂骨）	正骨心法：臂骨者，自肘至腕有正輔二根： 1 其在下而形體長大，連肘尖者，為臂骨。 2 其在上而形體短細者，為輔骨，俗名纏骨。	X光檢查
16	814	腕骨骨折	Fracture of capal bones	腕骨（掌骨）骨折	內經（腕骨）	正骨心法： 腕骨，即掌骨，乃五指之本節也。	X光檢查
17	815	掌骨骨折	Fracture of metaca-pal bones	竹節骨（掌骨）骨折	內經（掌骨）	正骨心法： 即各指次節之名也。	X光檢查
18	816	手指骨骨折	Fracture of phalanges of hands	五指骨（指骨）骨折	內經（指骨）	正骨心法： 五指之骨，名錘骨，即各指本節之名也。	X光檢查
19	820	股骨頸骨折	Fracture of neck of Femur	大楗骨（大腿骨）頸骨折	內經（楗骨）	正骨心法： 一名髀骨，上端如杵，入於髀樞之臼；下端如鎚，接於脛骨。統名曰股，乃下身兩大支之通稱也，統名曰股。	X光檢查
20	821	股骨骨折	Fracture of Femur	大楗骨（大腿骨）	內經（楗骨頸	正骨心法： 一名髀骨，上端如杵，入於髀樞之	X光檢查

					骨折	臼；下端如鎚，接於脁骨。統名曰股，乃下身兩大支之通稱也，統名曰股。	
21	822	髕骨骨折	Fracture of Patella	膝蓋骨（膝臏骨、連骸骨）骨折	內經（髕骨）	正骨心法： 膝蓋骨，即連骸，亦名髕骨。形圓而扁，覆於楗脁上下兩骨之端，內而有筋連屬。	X光檢查
22	823	腓骨及脛骨之骨折	Fracture of tibia and fibula	脛骨（成骨及輔骨）骨折	內經（脁骨）	正骨心法： 1脁骨，即膝下踝上之小腿骨，俗名　脛骨者也。 2其骨二根：在前者名成骨，又名骭骨，其形粗；在後者名輔骨，又名勞堂骨，其形細。	X光檢查
23	824	踝骨骨折	Fracture of ankle	踝骨骨折	內經（踝骨）	正骨心法： 踝骨者，脁骨之下，足跗之上，兩旁突出之高骨也。	X光檢查
24	824.0	內踝骨折	Fracture of medial malleolus	內踝骨（合骨）骨折	內經（內踝）	正骨心法： 在內者名內踝，俗名合骨。	X光檢查
25	824.2	外踝骨折	Fracture of lateral malleolus	外踝骨（核骨）骨折	內經（外踝）	正骨心法： 在外為外踝，俗名核骨。	X光檢查
26	825	跗骨骨折	Fracture of tasal bones	跗骨（足背骨）骨折	內經（跗骨）	正骨心法： 跗骨，足背也，一名足趺，俗稱腳面，其骨乃足趾本節之骨。	X光檢查

27	825	蹠骨骨折	Fracture of metasal bones	跗骨（足背骨）骨折	內經（跗骨）	正骨心法： 跗骨，足背也，一名足趺，俗稱腳面，其骨乃足趾本節之骨。	X光檢查
28	826	腳趾骨骨折	Fracture of Phalanges of foot	足趾骨（五趾骨、兄勞骨）骨折	內經（趾）	正骨心法： 趾者，足之指也。	X光檢查
29	830 - 839	脫臼	Dislocations	脫骱		傷科大全： 骱有全脫、半脫之別。	X光檢查
30	830	頜脫臼	Dislocation of jaw	下頦（頰車骨）脫骱（臼）	內經（頦）	正骨心法： 頰車骨，即下牙床骨，或打撲脫臼，或因風濕襲入鉤環脫臼。	X光檢查
31	831	肩脫臼	Dislocation of shoulder	肩（肩骱）脫骱（臼）	內經（肩）	傷科大成： 肩骱與膝骱相似，肩骱落下，手不能舉。	X光檢查
32	832	肘脫臼	Dislocation of elbow	鵝鼻骨脫骱（臼）	內經（肘）	正骨心法： 肘骨者，肱膊上下支骨交接處也，俗名鵝鼻骨。	X光檢查
33	833	腕脫臼	Dislocation of wrist	腕脫骱（臼）	內經（腕）	傷科大成： 手掌處被跌仆傷，骱骨脫出者，腕縫必開。	X光檢查
34	834	指脫臼	Dislocation of finger	手指脫骱（臼）	內經（大指、次指、中指、小指、小指次指）	傷科大成： 手指有三骱，中節脫出者。	X光檢查

35	835	髖脫臼	Dislocation of hip	骻（胯）脫骻（臼）	內經（髂骨）	傷科大成： 臀處肉厚骨麤，骻脫比諸骻難於擒拿合攏。	X光檢查
36	836	膝脫臼	Dislocation of knee	膝蓋（髕）骨脫骻（臼）	內經（髕骨）	傷科大成： 膝骻處油蓋骨，在膝蓋之處，其骻脫出於上者。	X光檢查
37	839.0	頸椎脫臼	Dislocation of Cervical Vertebra	旋台骨脫骻（臼）	內經（天柱骨）	正骨心法： 旋台骨，又名玉柱角，即頭後頸骨三節也，一名天柱骨。	X光檢查
38	839.2	腰椎脫臼	Dislocation of lumbar vertebra	腰骨脫骻（臼）	內經（腰骨）	正骨心法： 腰骨，即脊骨十四椎、十五椎、十六椎間骨也。	X光檢查
39	840 - 848	扭傷及拉傷	Sprains and Strains	筋傷、損傷、扭傷、挫傷	內經		X光檢查
40	840	肩扭傷及拉傷	Sprains and strains of shoulder	肩扭傷及拉傷	內經	肩： 頸項之旁至臑上端。	X光檢查
41	840	上臂扭傷及拉傷	Sprains and strains of upper arm	上臂扭傷及拉傷	內經（肱）	肱：即臑，肩下肘上之肢節又名肱。	X光檢查
42	841	肘扭傷及拉傷	Sprains and	肘扭傷及拉傷	內經（肘）	肘：臑臂交處。	X光檢查

			strains of elbow				
43	841	前臂扭傷及拉傷	Sprains and strains of forearm	前臂扭傷拉傷	內經(臂)	臂：肘下至腕之肢節。	X光檢查
44	840.2	腕扭傷及拉傷	Sprains and strai-nms of hip	腕扭傷及拉傷	內經(腕)	腕：臂與掌交處。	X光檢查
45	842.0	髖扭傷及拉傷	Sprains and strains of thigh	髖（胯）扭傷及拉傷	內經(胯)	胯：兩股之間。	X光檢查
46	843	大腿扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of knee	大腿扭傷及拉傷	內經(股)	股：臀下膝上肢節，又名髀。	X光檢查
47	844	膝扭傷及拉傷	Sprains and srtai-ns of knee	膝扭傷及拉傷	內經	膝：股、脛交處。	X光檢查
48	844	小腿扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of lowerleg	小腿扭傷及拉傷	內經(脛)	脛：膝下，踹上之肢節。	X光檢查
49	845	踝扭傷及拉傷	Sprains and strai-	踝扭傷及拉傷	內經(內踝、	內踝：內側之踝，屬胝骨所起。 外踝：外側之踝，為輔骨所起。	X光檢查

			ns of Ankle		外踝)		
50	845	足扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of foot	足扭傷及拉傷	內經(足)	足：跟、跗、趾的合稱。	X光檢查
51	846	腰胝扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of lum-bal soacr-al region	尾胝扭傷及拉傷	內經(尻)	尻：腰下至下極兩臀之間。	X光檢查
52	847.0	背部扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of back	背部扭傷及拉傷	內經(背)	背：身後大椎以下至肋骨盡處，即腰以上。	X光檢查
53	847.0	頸部扭傷及拉傷	Sprains and srtai-ns of neck	頸項扭傷及拉傷	內經(頸)	頸：頭下肩、缺盆之上部。	X光檢查
54	847.1	胸部扭傷及拉傷	Sprains and strains of thorax	胸扭傷及拉傷	內經(胸)	胸：身前缺盆下至腹之有骨處。	X光檢查
55	847.2	腰部扭傷及拉傷	Sprains and strai-ns of lum-bur region	腰扭傷及拉傷	內經(腰)	腰：肋骨下，髂骨上之空軟處，以其為屈伸之要，故名為腰。	X光檢查
56	847.3	胝部扭傷及拉傷	Sprains and	尾胝扭傷及拉傷	內經(尻)	尻：腰下至下極兩臀之間。	X光檢查

			strains of sacrum				
57	850	腦震盪	Concussion	腦損	諸病源候論	被打頭破腦出候： 夫被打陷骨傷腦，頭眩不舉，戴眼直視，口不能語，咽中沸聲如　子喘，口急，手為妄取，一日不死，三日小愈。	1電腦斷層攝影 2X光檢查
58	860 - 869	胸腹內傷	Internal injuries of chest and abdomen	胸腹內傷	內經	正骨心法： 傷損之證，胸腹痛悶者，多因跳躍捶胸，閃挫舉重，勞役恚怒所致。	1X光檢查 2超音波
59	861	心及肺損傷	Injury of heart and lungs	心及肺損傷	內經	少林寺傷科秘方： 傷心者，面黑氣微，有血吐者，呼吸大疼，身體不得動。 傷肺者，肺為華蓋，主鼻，傷之必氣喘聲啞。	1X光檢查 2超音波
60	863	胃腸道損傷	Injury to gastroin-testinal tract	胃腸道損傷	內經	少林寺傷科秘方： 傷腸者，氣急作痛，口吐酸水。	1X光檢查 2超音波
61	864	肝損傷	Injury to liver	肝損傷	內經	少林寺傷科秘方： 傷肝者，肝主身之左，傷之面色紫紅，眼白多紅。	1X光檢查 2超音波

62	865	脾損傷	Injury to spleen	脾損傷	內經	正骨心法： 傷損之證，胸腹痛悶者，多因跳躍撞胸，閃挫舉重，勞役恚怒所致。若胸腹不利，食少無寐，脾氣，郁結也。	1 X光檢查 2 超音波
63	866	腎損傷	Injury to kidney	腎損傷	內經	傷腎者，耳內必聾，耳角必黑，面色浮光，常有笑容，睡如弓形。	1 X光檢查 2 超音波
64	922.1	胸壁挫傷	Contussion of chest wall	胸挫傷	內經	胸：身前缺盆下至腹之有骨處。	X光檢查
65	922.0	腹部挫傷	Contussion abdominal wall	腹挫傷	內經	腹：身前，胸下至下橫骨之上之無骨處。	X光檢查
66	922.3	背部挫傷	Contussion of back	背挫傷	內經	背：身後大椎以下至肋骨盡處，即腰以上。	X光檢查
67	822.8	軀幹多處挫傷	Contussion of multi-ple side of trunk	軀幹多處挫傷			X光檢查
68	923.0	肩及上臂挫傷	Contussion of shoul-der and upper arm	肩及上臂挫傷	內經（肩、肱）	肩：頸項之旁至膆上端。 肱：即膆，肩下肘上之肢節又名肱。	X光檢查

69	923.1	肘及前臂挫傷	Contussion of elbow and forearm	肘及前臂挫傷	內經(肘臂)	肘：膈臂交處。 臂：肘下至腕之肢節。	X光檢查
70	923.2	腕及手挫傷（手指除外）	Contussion wrist and hands except fingers alone	腕及手挫傷	內經(腕、手)	腕：臂與掌交處。 手：腕、掌、指的全稱，又名手并。	X光檢查
71	923.3	手指挫傷	Contussion of finger	手指挫傷	內經(指)	指：手末端之枝、以其長短參差，如木之分枝故。	X光檢查
72	924.0	髖及大腿挫傷	Contussioa of hip and thigh	髖（胯）及大腿挫傷	內經(胯)	胯：兩股之間。	X光檢查
73	924.1	膝及小挫腿傷	Contussion of kneee and lowt leg	膝及小腿挫傷	內經(膝、股)	膝：股、脛交處。 股：臀下膝上之肢節又名髀。	X光檢查
74	924.2	踝及足挫傷（趾除外）	Contussion of ankle and except toes	踝及足挫傷	內經(內踝、外踝、足)	內踝：內側之踝，屬胕骨所有。 外踝：外側之踝，為輔骨所起。 足：跟、跗、足的合稱。	X光檢查
75	924.3	趾挫傷	Contussion of toe	趾挫傷	內經(趾)	趾：跗末之枝，共五趾或作指。	X光檢查

臨床常見針灸科疾病之中西醫病名對照

編號	國際號碼 ICD NO	現代醫學病名		相類之中醫病名	出處	說明	病理檢驗參考項目
		中文	英文				
1	008.5	急性菌痢	Acute bacillary dysentery	痢疾、下利、臟毒、腸澼、滯下、腸風、泄瀉	濟生方 金匱要略 聖濟總錄 素問 千金方	1 金匱：「下利，寸脈反浮數，尺中有自澀，必圊青膿血。」 2 素問：「飲食不節，起居不時，則陰受之，陰受之則入五臟，入五臟則瞋滿閉塞，下為飧泄，久為腸澼。」	糞便常規檢查 糞便細菌培養
2	138	小兒麻痺後遺症（早期六個月內）	Sequelae of poliomyelitis (early stage ,ie. within six month)	痿症 痺症	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	
3	307.6	夜間遺尿	Enuresis	尿床 遺尿 遺溺	諸病源候論	諸病源候論尿床候：「夫人有於睡眠不覺尿出者，是其稟質陰氣偏盛，陽氣偏虛者，則腎與膀胱俱冷，不能溫制於水，則小便多，或不禁而遺尿。」	
4	342	腦中風後輕癱	Pareses following a stroke	偏枯 半身不遂 痿症	靈樞 素問	1 靈樞：「偏枯，身偏不用而痛。」 2 素問：「三陰三陽發病，為偏枯痿易，四肢不舉。」	腦部電腦斷層掃描
5	346	偏頭痛	Migraine	偏頭痛（	濟生方	濟生方：「偏正頭痛，婦人氣盛血	神經學檢查

				少陽頭痛)		虛，產後失血過多，氣無所至，皆致頭痛。」	頭部X光攝影 電腦斷層掃描
6	350	三叉神經痛	Trigeminal neuralgia	面痛			神經學檢查 頭部X光攝影 電腦斷層掃描
7	351.0	顏面神經麻痺	Facial palsy (early stage, ie. with in three to six month)	面癱 口眼喎斜	靈樞	1 諸病源候論，風病諸候：「凡外風口眼喎邪，有寒熱之辨。」 2 靈樞：「足陽明之筋，……，卒口喎。」	神經學檢查
8	353.0	頸臂神經症候群	Cervicobr-chial syndrom	痺症 痿症	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	肩、頸部X光攝影 神經傳導測驗
9	354 — 357	末稍神經病變	Peripheral neuropath-ies	痺症 痿症 肢痛	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	神經學檢查 神經傳導速度測驗
10	363	中心視網膜炎	Central retinitis	瞻視昏渺 青盲	審視瑤函 審視瑤函	1 審視瑤函：「瞻視昏渺，此症謂目內外無症候，但自視昏渺矇昧不清。 2 審視瑤函：「青盲，此症謂目內	眼底鏡檢查

						外並無障翳氣色等病，只自不見者。」	
11	367.1	近視	Myopia	近視、能近怯遠	審視瑤函	審視瑤函：「能近怯遠症，……，蓋言平者無病能遠視，忽目患能近視而不能遠視者。」	視力檢查
12	366	白內障	Cataract (without complications)	圓翳內障 冰翳內障 白內障	眼科心法 眼科心法	1眼科心法：「圓翳內障，初起之時，黑睛上一點青白，宛如油點浮於水面。」 2眼科心法：「冰翳內障，瞳色堅實，白亮如冰之狀。」	眼科檢查
13	372.0	急性結膜炎	Acute conjunctivitis	赤絲札脈 天行赤脈 赤脈傳睛 天行赤眼	審視瑤函 醫宗金鑑 眼科心法	1審視瑤函：「赤絲札脈，起自白睛，縱橫赤脈，趨風輪，　來麤細，各有輕重，燥熱濕熱，澀急羞明，或癢或痛，或泪如傾，或不癢痛，只是昏朦。」 2眼科心法：「天行赤者，四時流行風熱之毒，傳染而成，老幼相傳，沿門逐戶，赤腫澀淚，羞明疼痛。」	眼科檢查 分泌物培養
14	386.0	梅尼爾氏症	Meniere's disease	眩暈 耳鳴	靈樞 靈樞	1靈樞口問篇：「上氣不足，腦為之不滿，身為之苦鳴，頭為之苦傾，目為之眩。」 2靈樞海論：「髓海不足，則腦轉耳鳴。」	聽力測驗
15	416	急性鼻竇炎	Acute sinusitis	鼻淵	素問	素問氣厥論：「鼻淵者，濁涕不止也。」	頭部X光攝影 白血球計數及分類 鼻腔檢查

16	460	急性鼻炎	Acute rhinitis	鼻淵、外感	素問	素問氣厥論：「鼻淵者，濁涕不止也。」	頭部X光攝影 白血球計數及分類 鼻腔檢查
17	460	傷風感冒	Common cold	傷風感冒 時行外感	素問 和劑局方	1 素問骨空論：「風者百病之始也，……，風從外入，令人振寒汗出、頭痛、身重、惡寒。」 2 和劑局方，參蘇飲項下指出：「治感冒風邪，發熱頭痛，咳嗽身痛，涕唾稠粘。」	白血球計數及分類
18	462 472	急性與慢性咽炎	Acute and chronic p-haryngitis	喉痺、咽嗌痛、喉痛 咳嗽	素問 醫學綱目	1 素問：「一陰一陽結，謂之喉痺。」 2 醫學綱目：「病喉痺者，必兼咽嗌痛。病咽嗌痛者，不能兼喉閉也。」	喉部檢查
19	463	急性扁桃腺炎	Acute tonsilitis	乳蛾 喉哦	古今醫鑑	1 古今醫鑑：「乳蛾乃熱氣上行，搏於喉之兩旁，近外腫成，以其形似乳蛾，一為單，二為雙。又其乳蛾之差小者，名喉閉。」	白血球計數及分類 喉部檢查
20	466.0	急性支氣管炎	Acute bronchitis	咳嗽	素問	1 素問：「氣所病，肺為咳。」 2 素問病機氣宜保命集：「咳謂無痰而有聲，肺氣傷而不清也。嗽謂無聲而有痰，脾濕動而為痰也。」	白血球計數及分類 肺部X光
21	493	支氣管哮喘（小孩及無	Bronchial asthma	哮喘	景岳全書	1 醫宗必讀：「喘者，促促氣急，喝喝痰聲，張口抬肩，搖身擷肚	肺功能測驗 胸部X光攝影

		併發症者較為有效)	(most effect in children & in patients without complications)			。」與喘類，但不張口出氣之多」 2景岳全書：「喘有夙根，遇寒即發，或遇勞即發者，亦名哮喘。」	
22	521.0	牙痛	Toothache	齒痛 牙痛	素問	素問：「……，腦逆故令頭痛，齒亦痛，……。」	口腔檢查
23	521.0	拔牙後牙痛	Post-extraction pain	齒痛 牙痛	素問	素問：「……，腦逆故令頭痛，齒亦痛，……。」	口腔檢查
24	523	齒齦炎	Gingivitis	風熱牙疳 胃火齦浮 牙痛	直指方	直指方：「風熱者，風與內熱相搏也，齒齦腫痛，濃汁臭穢。」	口腔檢查
25	530.0	食道與賁門痙攣	Spasm of esophagus and cardia	噎塞、 膈塞、 胸痛、 心痛、 胃脘痛	素問 靈樞	1素問：「飲食不下，膈塞不通，邪在胃脘。」 2靈樞：「中脘穴屬胃，隱隱痛者，胃脘痛也。」	內視鏡檢查 上消化道X攝影
26	532	急性十二指腸潰瘍（無併發症者）	Acute duodenal ulcer (without complications)	胃脘痛 胃癱 心下痛	靈樞 素問	1靈樞：「中脘穴屬胃，隱隱痛者，胃脘痛也。」 2素問：「……，人迎者，胃脈也，逆而盛，則熱聚於胃口而不行，故胃脘為癱也。此證多因飲食積聚或好飲醇醪，或喜食煎煿或七情久鬱，熱毒之氣，累積於中，胃中清氣下陷所致。	內視鏡檢查 上消化道X光攝影 糞便潛血反應

27	533.7	慢性十二指腸潰瘍（解除疼痛）	Chronic duodenal ulcer (pain relieve)	胃脘痛、胃癰、心下痛	靈樞 素問	1 靈樞：「中脘穴屬胃，隱隱痛者，胃脘痛也。」 2 素問：「……，人迎者，胃脈也，逆而盛，則熱聚於胃口而不行，故胃脘為癰也。此證多因飲食積聚或好飲醇醪，或喜食煎煿或七情久鬱，熱毒之氣，累積於中，胃中清氣下陷所致。	內視鏡檢查 上消化道X光攝影 糞便潛血反應
28	535.0	急性與慢性胃炎	Acute and chronic gastritis	胃脘痛、嘔吐、噁心	靈樞	靈樞：「中脘穴屬胃，隱隱痛者，胃脘痛也。」	胃鏡檢查
29	536	胃酸過多	Gastris hyperacid-ity	吞酸、嘈雜	諸病源候論	諸痛源候論：「吞酸者，胃口酸水攻激於上，以致咽嗌之間，不及吐出而咽下，酸味刺心，有若吞酸之狀。」	胃液分析
30	537.5	胃下垂	Gastropto-sis	停飲、中氣下陷腹脹	金匱要略	金匱：「心下有支飲，……，卒嘔吐，心下痞，膈間有水，……」	腹部X光攝影 上消化道X光攝影
31	555.1 556	急生及慢性結腸炎	Acute and chronic colitis	泄瀉	素問	1 內經：「寒氣客於小腸，小腸不得成聚，故後洩（洩通泄）。」 2 素問：「少陰之勝，腹滿痛溏泄。」	糞便細菌培養 糞便常規檢查 大腸鏡檢查
32	560.1	麻痺性腸阻塞	Paralytic ileus	關格、腹脹痛、嘔吐	醫貫	醫貫：「論關格者，忽然而來，乃暴病也，大小便秘，渴飲水漿，少頃則吐，又飲又吐，……」	腹部X光攝影 生化檢查
33	564.0	便秘	Constipat-ion	便秘、脾約	金匱要略	金匱要略：「趺陽脈浮而澀，……，大便則堅，其脾為約，麻子仁丸主之。」	腹部X光攝影 消化道造影 大腸鏡檢查

34	564.5	腹瀉	Diarrhea	痢疾、下利、腸毒澼、腸滯下、風瀉泄	濟生方 金匱要略 聖濟總錄 素問 千金方	1 金匱：「下利，寸脈反浮數，尺中有自澀，必圊青膿血。」 2 素問：「飲食不節，起居不時，則陰受之，陰受之則入五臟，入五臟則瞋滿閉塞，下為飧泄，久為腸澼。」	腹部X光攝影 糞便常規檢查 糞便細菌培養
35	719.4	骨關節炎	Osteoarth-ritis	痺症	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	X光攝影
36	724.2 724.5	下背痛	Low back pain	痺症	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	腰部X光攝影 腰椎造影術
37	724.3	坐骨神經痛	Sciatica	痺症 腰腿痛	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2 素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	腰部X光攝影 腰椎造影術 神經傳導測驗
38	726.6	冷凍肩（凝肩、五十肩	Frozen shoulder	痺症 肩臂不舉	證因脈治 素問	1 證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」	肩部X光攝影

		)				2素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	
39	729.2	肋間神經痛	Intercost-al neuralgia	胸脅痛 胸痺	金匱要略	金匱：「胸痺之病，喘息咳唾胸背病，短氣，寸口脈沈而遲，關上小緊數。」	
40	784.0	頭痛	Headache	頭痛	素問	素問：「人有病頭，以數歲不已，……，腦逆故令頭痛，齒亦痛，……」	
41	786.8	打呃	Hiccough	呃逆、 噦逆	靈樞	1靈樞：「胃為氣逆，為噦。」 2靈樞：「穀入於胃，胃氣上注於肺，今有故，寒氣與新穀氣俱還入於胃，新故相亂，真邪相攻。氣并相逆，復出於胃而為噦。」	
42	788.3	神經性膀胱功能不良	Neurogenic blaxdder dysfuncti-on	遺尿 遺溺	諸病源候論 靈樞	1諸病源候論：「遺尿者，此由膀胱有冷，不能約於水也。」 2靈樞：「膀胱不約為遺溺。」	脊椎造影術 神經學檢查 尿液動力檢查
43	841	網球肘	Tennis elbow	肘捻傷 肘痛 痺症	證因脈治 素問	1證因脈治：「痺者，閉也。經絡閉塞，麻痺不仁。」 2素問中有專論（痿論篇） 另，素問生氣通天論：「因於濕，首如裹，濕熱不攘，大筋軟短，小筋弛長，軟短為拘，弛長為痿。」	肘部X光攝影

參考文獻

一　行政院衛生署國際疾病傷害及死亡分類標準編譯委員會：國際疾病傷害及死亡分類標準，1981，行政院衛生署編印。
二　許鴻源：中西醫病症名稱對照手冊，Calitonia，USA 1990。
三　葉橘泉：中西病名對照表。台北，五洲出版社，1983。
四　張次郎：中西醫病名對照，試辦中醫勞保講習教材彙編。行政院衛生署，1991。
五　黃三元：中西醫病症名稱對照。台北，八德教育文化出版社，1985。
六　陳貴廷等：實用中西醫結合診斷治療學。北京，中國醫藥科技出版社，1991。
七　謝觀：中國醫學大辭典。台北，台灣商務印書館，1981。
八　中醫大辭典編輯委員會：中醫大辭典（基礎理論分冊，內科分冊、外科骨科五官科分冊、婦科兒科分冊、針灸推拿氣功養生分冊）。北京，人民衛生出版社，1987。
九　清．陳夢雷：圖書集成醫部全錄。台北，新文豐出版公司，1979。
十　明．徐春甫：古今醫統大全。台北，新文豐出版公司，1978。
十一　明．王肯堂：古今醫統正脈全書。台北，新文豐出版公司，1975。
十二　明．馬元臺、張隱庵合註：黃帝內經素問靈樞合編。台北，台聯國風出版社，1973。
十三　唐．王冰註：黃帝內經素問。台北，文光圖書公司，1975。
十四　隋．巢元方：諸病源候論。台北，集文書局，1976。
十五　漢．張仲景：傷寒論。台北，台聯國風出版社，1974。
十六　楊向輝：金匱要略注釋。台北，正中書局，1986。
十七　明．張介賓：景岳全書。台北，台聯國風出版社，1970。
十八　清．吳鞠通：溫病條辨。台北，文光圖書公司，1984。
十九　明．王肯堂：內科準繩。台北，集文書局，1976。
二十　唐．孫思邈：備急千金要方。台北，國立中國醫藥研究所，1965。
廿一　唐．孫思邈：千金翼方。台北，創譯出版社，1968。
廿二　清．吳謙等：醫宗金鑑。台北，新文豐出版社，1985。
廿三　王逸之：金匱博詁。台中市，中國醫藥學院附設醫院中醫部，1981。
廿四　陳修圖：陳修圖醫書七十二種。台北，文光圖書公司，1985。
廿五　宋．陳自明：婦人良方大全。台北，文光圖書公司，1977。
廿六　清．武之望：濟陰綱目。台北，大中國圖書公司，1972。
廿七　明．傅仁宇：審視瑤函。台北，五洲出版社，1984。

廿八 清．唐滎川：中西匯通醫書五種。台北，綜合出版社，1975。
廿九 宋．錢乙：小兒藥證直訣箋正。台北，旋風出版社，1978。
三十 清．顧世澄：瘍醫大全。台北，旋風出版社，1973。
三一 唐．王燾：外台秘要。台北，國立中國醫藥研究所，1964。
三二 何東燦等：中國醫學主要鼻疾患之檢討。私立中國醫藥學院研究年報，Vol.8，1977。
三三 黃金子等：論金匱支飲與西醫鬱血性心衰竭為同義之診斷。台北市中國醫藥學院研究年報，Vol.10，1979。
三四 張淳堆等：中國醫學中牙痛症患之探討。私立中國醫藥學院研究年報，Vol.9，1987。
三五 張學成等：系統性紅斑狼在中醫學上的探討。中國醫藥學院中國醫學研究所碩士論文，1984。
三六 馬建中等：中醫內科學。台北，正中書局，1986。
三七 吳清華：中華婦科學。台北，正中書局，1987。
三八 何東燦：中醫耳鼻喉科學。台北，正中書局，1984。
三九 陳聰榮：中醫兒科學。台北，正中書局，1989。
四十 呂明進：溫病學。台北，正中書局，1986。
四一 黃維三：針灸科學。台北，正中書局，1985。
四二 幸超群：中西醫診斷治療學大綱。台北，正中書局，1977。
四三 上海中醫學院：中醫內科。香港，商務印書館香港分館，1975。
四四 上海中醫學院：中醫兒科。香港，商務印書館香港分館，1976。
四五 上海中醫學院：婦產科學。香港，商務印書館香港分館，1983。
四六 上海中醫學院：中醫外科。香港，商務印書館香港分館，1981。
四七 不著撰人：中醫症狀鑑別診斷學。台北，啟業書局，1986。
四八 白洪龍：常見病症中西醫診治概要。昆明，雲南人民出版社。
四九 高等中醫研究參考叢書（共二十冊），知音出版社，1989。
五十 U.S. Department of health and human services : The international classification of disease 9th revision clinical modification (ICD 9.CM), 2nd ed., 1980.
五一 J.D. Wilson et al : Harrison's principle of internal medicine, 12th ed., 1991.
五二 Seymour I. Schwartz et al : Principles of surgery (vol 1,2) ,5th ed. 1988.
五三 Wyngaarden at al : Cecil textbook of medicine (vol 1,2), 1982.
五四 E.Malcolm symonds et al : Essential obstetrics and gynacology, 1987.
五五 Carol Haven at al : Manual of outpatient gynacology, 1986. S. Rishard E. Behrman : Nelson textbook of pediatrics, 1987.